

# KURJER WILEŃSKI

NIEZALEŻNY DZIENNIK DEMOKRATYCZNY

## Mussolini przemawia coraz bardziej wojowniczo

PARYŻ, (Pat). „Echo de Paris“ zamieszcza wywiad z Mussolinim. Mussolini oświadczył m. in., że należy zapytać, czy Europa godna jest jeszcze spełniać w świecie rolę kolonizacyjną, która w ciągu wieków stanowiła o jej wielkości. Jeżeli Europa nie jest już tego godna, to wybiła godzina jej upadku.

Czy Liga Narodów została stworzona celem stwierdzenia tego właśnie upadku, czy Liga Narodów będzie trybunałem, przed który murzyni i narody zacofane pozywać będą wielkie narody, które zre wolucjonizowały świat i przekształciły ludzkość? Czy Liga Narodów stanie się parlamentem, w którym Europa zginie wobec prawa liczby.

Włochy mają pewność, że potrafią narzucić swą wolę, przyczem powołał się na przykład pracy kolonizacyjnej w Libji.

W zakończeniu wywiadu na zapytanie dziennikarza, czy mimo sprawę abisyńską utrzymanie niepodległości Austrii pozostanie w dalszym ciągu czynnik dominującym w polityce włoskiej, Mussolini odpowiedział twierdząco. Zresztą czynny znaczący więcej niż słowa. W końcu sierpnia będą wielkie manewry armji włoskiej w północnych Włoszech, w których weźmie udział 500.000 żołnierzy. W październiku 1.000.000 Włochów znajdujących się będzie pod bronią.

Wywiad zakończył Mussolini: Nie boję się nikogo!

### 120.000 włochów przetransportowano już do Abisynji

KAIR, (Pat). Wedle wiarygodnych źródeł, przez kanał Sueski przetransportowano dotychczas 120.000 Włochów, a 10.000 znajduje się w drodze.

### POSEŁ WŁOSKI PROTESTUJE PRZECIWKO PRZEMÓWIENIU CESARZA.

RZYM, (Pat). Poseł włoski w Addis Abebie złożył w abisyńskim ministerstwie spraw zagranicznych ostry protest przeciwko przemówieniu cesarza abisyńskiego w parlamencie. Poseł włoski zastrzegł się, że zakomunikuje rządowi abisyńskiemu dalsze decyzje swego rządu.

### Zatarg mandżursko - mongolski

LONDYN, (Pat). Agencja Reutera donosi z Dajrenu: Zatarg między państwem mandżurskim, popieranym przez Japonię i Mongolją przybiera groźniejszy obrót.

Armja Kwantungu wystosowała do Mongolji prawdziwe ultimatum, oświadczając, że całkowicie popiera stanowisko Mandżurji w ostatnim zatargu granicznym. Mimo że Mongolją zgadza się na rozważenie przez specjalną komisję tego zatargu, w ultimatum armja kwantungowska zapowiada, że siłą usunie wojska mongolskie z okęgów pogranicznych.

### Polskie łodzie podwodne powracają z Estonji

TALLIN, (Pat). Dziś rano polskie łodzie podwodne opuściły Tallin, żegnane przez posła Rzeczypospolitej Przesmyckiego, attache wojskowego Liebicha oraz oficerów marynarki estońskiej z komandorem Grenzem na czele.

## Abisynja nie zgodzi się ani na protektorat, ani na mandat włoski

LONDYN, (Pat). W wywiadzie z przedstawicielem agencji Reutera cesarz abisyński oświadczył, co następuje: Uważam za niezbędne podać do wiadomości w sposób kateryczny nasz zamiar odrzucenia jakiegokolwiek rozwiązania konfliktu, któryby przewidywał protektorat bądź mandat włoski, czy in-

ny, niszczący niepodległość, suwerenność i wolność naszego narodu.

### ABISYNJA ZAMAWIA SZABLE W JAPONJI.

LONDYN, (Pat). Agencja Reutera donosi, że izba handlowa w Osaka otrzymała poważne zamówienie na szable dla Abisynji.

## Watykan protestuje przeciwko ostatnim zarządzeniom Rzeszy

BERLIN, (Pat). W urzędzie spraw za granicznych złożona została nota protestacyjna Watykanu.

Tekst noty nie został podany do wiadomości publicznej, jak również nie podano faktu jej złożenia. Wedle nieurzędowej informacji, w nocy tej w dobitnej formie złożono protest przeciwko ostatnim zarządzeniom rządu Rzeszy w stosunku do duchowieństwa katolickiego w Niemczech.

Nota wskazuje m. in. na te punkty, które uważa za naruszenie postanowień konkordatu z Rzeszą, wyliczając ograniczenie swobody działania organizacyj

młodzieży katolickiej, dalej pozbawienie duchowieństwa katolickiego wolności nauczania oraz wymienia przeprowadze nie ustawy sterylizacyjnej.

### NARADA BISKUPÓW.

BERLIN, (Pat). W Fuldzie odbywa się obecnie konferencja biskupów katolickich. Na konferencji tej opracowuje się odezwę w związku z ostatnimi wystąpieniami rządu Rzeszy przeciwko duchowieństwu. Odezwa ta ma być odczytana z ambon kościołów katolickich Rzeszy.

### TELEF. OD WŁASN. KORESP. Z WARSZAWY

## Dwulicowa gra endecji

Jak wiadomo, Str. Narod. ogłosiło abstynencję wyborczą. Tymczasem, jak słychać, władze naczelne tej partji zwróciły się do swoich oddziałów prowincjonalnych z pytaniem, czy i jakie istnieją możliwości przeprowadzenia na prowincji swoich kandydatów.

Jak widać więc, endecy rzucili demagogiczne hasło abstynencji, z drugiej zaś strony usiłują wejść do Sejmu za pośrednictwem różnych organizacyj. Jest to więc gra dwulicowa i b. charakterystyczna dla metod działania tej partji.

## NIEMY KONGRES

### B. pos. „wyzwolenia“ Łypacewicz o taktyce Stron. Ludowego

Agencja „Iskra“ zwróciła się do b. posła z Wyzwolenia p. Waćława Łypacewicza z prośbą o wyjaśnienie jego stanowiska na ostatnim kongresie Stron. Ludowego.

Na pytanie dlaczego głosował przeciw uchwale kongresu dotyczącej abstynencji wyborczej p. Łypacewicz odpowiedział:

Umiem być sam swego zdania. A że uchwała kongresu wydawała mi się błędem politycznym, uważałem za swój obowiązek dać wyraz temu zdaniu wbrew rzekomej jedności kongresu.

Uchwałę kongresu p. Łypacewicz uważa za błąd polityczny dlatego, że jest to — jego zdaniem — dobrowolne zrzeczenie się tych praw politycznych jakie pozostały drobnemu rolnikowi, co zmniejszy możliwość obrony interesów

wsi. Przedstawiciele robotników mogą wejść do Sejmu z ramienia związków za wodowych. Chadeccy i narodowcy wejdą jako niezależni działacze samorządowi. Jedynie Ludowcy będą radykalnie wykluczeni z Sejmu.

Zdaniem p. Łypacewicza Ludowcy powinni stanąć do wyborów i innej drogi nie widzi.

Co do samego przebiegu kongresu to p. Łypacewicz twierdzi, że ostatni kongres był niemym i wolności demokratycznej było na nim dużo mniej niż w ostatnim Sejmie.

— Pozwolono wprowadzić — mówił — jednemu z mówców opozycyjnych przemawiać przez kilka minut, ale wśród hałasu, krzyku i pogroźek. Poza tem delegaci byli mylnie poinformowani przez referenta p. Rataja co do szczegółów Ordynacji Wyborczej.

## Konkurs na rozplanowanie Zułowa

Komitet odbudowy Zułowa przystąpił już do swoich prac. Po zasięgnięciu opinii konserwatorów, postanowiono rozpisć konkurs zamknięty na ostateczne rozplanowanie Zułowa.

W związku z ogłoszonym konkursem

19 b. m. w Zułowie bawiła wycieczka członków sądu konkursowego.

W skład sądu konkursowego wchodzi kilka osób, a przewodniczy mu min. Kościółkowski.

### Włoscy żołnierze jadą do Afryki



Mobilizacja wojsk we Włoszech ostatnio wzmożła się na tyle, że niemal codziennie wyjeżdżają do Afryki wschodniej coraz nowe oddziały. Organizacje młodzieży faszystowskiej, Balilla, biorą udział w tej akcji i asystują przy wymarszu wojska na granicę abisyńską. Na zdjęciu — żołnierz włoski na znak pożegnania całuje sztandar jednego z oddziałów Balilla.

### Młodzież z zagranicy u p. min. Becka

WARSZAWA, (Pat). 19 lipca o godz. 17 minister spraw zagranicznych Beck przyjął delegację młodzieży polskiej z zagranicy, przybyłej na zlot do Warszawy.

Delegację prowadził pan Kawałec, wiceprezes biura światowego Polaków z zagranicy.

Przedstawiciele młodzieży wręczyli panu ministrowi srebrną plakietkę pamiątkową.

### Ukazało się już rozporządzenie o klasyfikacji gruntów dla podatku gruntowego

WARSZAWA, (Pat.) W Dzienniku Ustaw Nr. 52 opublikowane zostało rozporządzenie ministra skarbu z dnia 12.VII r. b. wydane w porozumieniu z ministrami rolnictwa i spraw wewnętrznych w sprawie wykonania ustawy o klasyfikacji gruntów dla podatku gruntowego.

### Nowa fala antysemityzmu w Niemczech

#### KSIĘGARZE ŻYDZI BĘDĄ MOGLI SPRZEDAWAĆ TYLKO DZIEŁA ŻYDOWSKIE.

BERLIN, (Pat.) Jak słychać w najbliższej przyszłości ma być ustanowiona akcja, celem uszczuplenia interesów żydowskich w dziedzinie księgarstwa.

Księgarzom i wydawcom aryjskiego pochodzenia zabroniona ma być współpraca z księgarzami i wydawcami pochodzenia niearyjskiego. Księgarze żydowscy będą mogli wydawać i sprzedawać jedynie dzieła autorów żydowskich.

#### OGRANICZENIE DLA ŻYDOWSKICH KAWIARNI.

BERLIN, (Pat.) Nowy prezydent policji berlińskiej hr. Heildorf ogłosił dziś rozporządzenie, którego mocą ustanawia się tak zwana godzinę policyjną dla wszystkich żydowskich kawiarni w okręgu berlińskim. Po tej godzinie, która naznaczona na 19-tą, kawiarnie te będą zamknięte. Rozporządzenie obowiązywać będzie od 20—28.VII.

W uzasadnieniu powiedziano, że rozporządzenie wydane zostało w interesie spokoju i porządku publicznego oraz celem niedopuszczenia do dalszych niepożądanych demonstracji.

# MANIFESTACJE antydekretowe w Paryżu

Urzednicy państwowi, kolejowcy, pracownicy monopolu i inni, oraz kombatancki protestują przeciwko oszczędnościowej akcji rządu

PARYŻ. (Pat.) Wczorajsze manifestacje w okolicy Placu Opery zgromadziły, według obliczeń organizatorów demonstracji, około 50.000 osób, podczas gdy prefektura policji określa liczbę manifestantów na 12.000 osób.

Manifestacje trwały 2,5 godziny, mimo, iż policja kilkakrotnie interwenjowała, usiłując rozproszyć większe grupy manifestantów. W demonstracji wzięli udział niefelicy urzednicy państwowi, ale także i kolejowcy, pracownicy monopolu tytoniowego, pracownicy kolejki podziemnej i t. p.

Dzięki silnym oddziałom policji, jakie zmobilizowano w okolicy Placu Opery, nie doszło do większych incydentów. Pierwsze starcia wydarzyły się na rogu bulwaru Hausmanna, gdzie aresztowano około 10 osób. Manifestanci wznieśli jednak w dalszym ciągu okrzyki przeciw rządowi domagając się dymisji premiera Laval'a i splewali międzynarodówkę.

Nastąpiła wtedy szarża gwardji republikańskiej, która odparła manifestantów, przeprowadzając wiele aresztowań. Policja umieszczała aresztowanych w pocągach policyjnych i odwoziła ich do pobliskich komisariatów, gdzie zatrzymywano ich kilka godzin, względnie do rana.

W tym samym czasie doszło na Avenue de l'Opera do innego starcia z policją, ale główna masa manifestantów w dalszym ciągu usiłowała przedostać się na plac Opery od strony bulwaru Hausmanna. Policja odparła jednak manifestantów, którzy około godziny 20 zaczęli się rozchodzić.

Według „Petit Journal“ ogólny bilans manifestacji można wyrazić w ten sposób: 6 policjantów i 20 manifestantów odniosło rany, aresztowano przeszło 1.200 osób.

PARYŻ. (Pat.) W czasie wczorajszej manifestacji aresztowano ogółem 1.537 osób. Obecnie prowadzone jest dochodzenie.

PARYŻ. (Pat.) Według komunikatu agencji Havasa, wydanego dziś wieczorem, ogólna liczba aresztowanych w dniu wczorajszym manifestantów wynosi 2.090 osób, 9 osób zatrzymano w areszcie. 18 cudzoziemców czeka w lokalach prefektury policji ustalenia sankcyj, jakie zostaną przeciw nim powzięte. Przytrzymani w areszcie siedzą za obelgi i opór władzy.

PARYŻ. (Pat.) Spośród aresztowanych za udział we wczorajszych manifestacjach na placu Opery zatrzymano dotychczas 8 osób. Wszyscy zwolnieni będą musieli wy tłumaczyć się wobec władz za udział w zakazanej manifestacji.

## INWALIDZI PROTESTUJĄ.

PARYŻ. (Pat.) Zarząd unji narodowej inwalidów wojennych postanowił zorganizować manifestację protestacyjną i poprzeć akcję konfederacji narodowej byłych kombatancków przeciw dekretom oszczędnościowym.

## KOMBATANCKI PODZIELILI SIĘ NA DWA OBOZY.

PARYŻ. (Pat.) Unja narodowa byłych kombatancków ogłosiła komunikat wzywający swych członków do powstrzymania się od udziału w manifestacjach, organizowanych przez konfederację narodową byłych kombatancków. Ta decyzja jest wynikiem ostatnich zajęć na terenie hali Bullier oraz spowodu przyjęcia do konfederacji stowarzyszenia republikańskiego byłych kombatancków, która grupuje elementy komunistyczne. Zarząd unji narodowej b.kombatancków zapowiada również złożenie na ogólnym zebraniu rady tej organizacji wniosku zmierzającego do wystąpienia z konfederacji.

## Niepokój wśród radykałów

PARYŻ. (Pat.) Dekrety oszczędnościowe rządu wywołały pewne zaniepokojenie wśród deputowanych radykalnych. Kilkunastu deputowanych tej grupy zebrało się w kuluarach Izby w celu zastanowienia się nad tem, czy należy zwołać ogólne zebranie parlamentu, by omówić

dekrety oszczędnościowe. Jednakże takie zebranie nieprędko będzie mogło się odbyć, ponieważ wielu deputowanych rozjechało się do swoich okręgów, inni znowu wyjechali na wakacje. Deputowany radykalny Catalan złożył już interpelację w sprawie dekretów rządowych.

## P. Marszałkowa Piłsudska z córkami w Pikiliszkach

Wczoraj rano pociągiem pośpiesznym przybyła do Wilna wraz z córkami Wandą i Jadwigą p. Marszałkowa Piłsudska.

Na dworcu p. Marszałkową powitali: wojewoda wileński Jaszczołt, płk. Przyjalkowski i Pakosz, starosta grodzki

Wielowieyski i inni.

P. Marszałkowa po krótkim pobycie w Wilnie, gdzie odwiedziła kościół św. Teresy, w którym spoczywają: Urna z Sercem Marszałka oraz prochy Jego Matki, odjechała do Pikiliszek.

## NAJWIĘKSZA HURTOWNIA NA KRESACH »PAPIER« S.A.

Wilno, ul. Zawalna Nr. 13. Tel. 501. Konto czekowe P.K.O. 80.211

HURTOWY SKŁAD PAPIERU I MATERJAŁÓW PIŚMIENNYCH ORAZ WLASNA WYTWÓRNIA ZESZYTÓW I WYROBÓW INTROLIGATORSKICH

POLECA:

PAPIERY kancelaryjne, listowe, rysunkowe, drukowe, PAPIERY pakowe, pergaminowe, brystole, kartony i in.

MATERJAŁY PIŚMIENNE. — PRZYBORY KANCELARYJNE I SZKOLNE

WYROBY INTROLIGATORSKIE: księgi rachunkowe i buchalteryjne, teki rozdzielcze, skoroszyty, teczki, zeszyty, bruljony, notesy, kwitariusze i t. d.

TOWAR NAJLEPSZEGO GATUNKU.

CENY NISKIE

## W hołdzie Marszałkowi

KRAKÓW. (Pat.) Celem złożenia hołdu Marszałkowi Piłsudskiemu przybyła dziś do Krakowa druga grupa urzędników prezydium rządu ministrów w liczbie 50 osób. Poza tym pociągami popularnymi z Łunińca, Bydgoszczy i Sandomierza przyjechało przeszło 1.400 osób. Przybyła również delegacja 53 p. p. ze Stryja i emigranci gruzińscy z Warszawy. Żołnierze 53 p. p. złożyli w kopcu piękną alabastrową trumnę. Również Gruzini przywieźli urnę z ziemią. Po złożeniu hołdu w krypcie na Wawelu, uczestnicy wycieczek sypali kopiec na Sowińcu.

## ZIEMIA Z POD VERDUN.

PARYŻ. (Pat.) W dniu dzisiejszym na emmentarzu słynnego fortu Douaumont pod Verdun zabrano w uroczysty sposób ziemię na kopiec Marszałka Piłsudskiego honorowego obywatela

miasta Verdun. Uroczystość zorganizowało 6-wo przyjaćiół Polski oraz porozumienie polsko-francuskie i stowarzyszenie przyjaćiół Francji w Polsce.

## Znaczne ulgi dla ubezpieczonych w P. Z. U. W.

WARSZAWA. (Pat.) Powszechny za kład Ubezpieczeń Wzajemnych, przylącając się do ogólnej akcji odroczenia, wszczętej przez rząd, wystąpił z inicjatywą udzielenia daleko idących ulg ubezpieczonym, którzy zalegają z opłatą składek za lata ubiegłe z tytułu przymusowego ubezpieczenia od ognia budowli i ruchomości rolnych.

OGÓLNA KWOTA PRYZNANYCH ULG WYRAŻA SIĘ CYFRĄ OKOŁO ZŁ. 32.000.000.

Ulgi te obejmują 70 proc. wszystkich zaległych składek za lata ubiegłe do roku 1933 włącznie i PRZYŚLUGUJĄ ZASADNICZO WSZYSTKIM UBEZPIECZONYM, KTÓRZY OPLACAĆ BĘDĄ TERMINOWO SKŁADKI BIEŻĄCE. Umorzono zaległości rozłożone będą na trzy lata: 1935, 36 i 37. Jednocześnie umorzono będą odsetki zwłoki od należności po dzień 1 lipca r. b.

Oceniając szczególnie ciężkie warunki rolnictwa w okresie przednowkowym, PZUW. postanowił narazie nie wycyfywać z urzędów gminnych rejestrów składek za 1935 r. i nie przekazywać o-



## Wiadomości z Kowna

### „NIESŁUSZNIE ZAPOMNIANA IDEA“.

Artykuł Testisa który pod powyższym tytułem ukazał się w „Kurjerze Wileńskim“ dnia 12 b. m. został niemal in extenso przedrukowany przez „Lietuvos Aidas“.

Dziennik litewski żadnych komentarzy od siebie nie dodaje.

### ZMNIEJSZENIE KAR NEUMANNOWCOM.

Prezydent Państwa darował karę skazanemu w sprawie Neumanna, Sassa i in. Schneiderowi. Jednocześnie zmniejszył Prezydent karę mieszkańcowi Klajpedy Johnke, który został skazany na trzy lata ciężkiego więzienia z pozbawieniem pracy. Obecnie wypadnie Johnke siedzieć w więzieniu jeszcze 4 miesiące, a prawa mienia i stanu zachowa.

### WIZYTA FLOTY LOTEWSKIEJ W KLAJPEDZIE.

Na początku przyszłego miesiąca ma zawinąć do portu klajpedzkiego białewska flota wojenna. Zatrzyma się ona w porcie klajpedzkim od 4 do 5 dni. Poza tym przewidziane są wizyty statków wojennych kilku innych państw.

### TEPIENIE „CHULIGANIZMU“.

Jak wiadomo, sądy wymierzają obecnie bardziej ostre niż dotąd kary za wszczynanie awantur, bójek i t. p. wyroczenia. W tych dniach zamieszkały w Kownie Urbanas został skazany na 1 rok więzienia za udział w bójce.

### „OSTSEE BEOBACHTER“ ZMIENIA NAZWĘ.

Od dn. 20 b. m. zostało zawieszono wydawanie w Klajpedzie dziennika niemieckiego „Ostsee Beobachter“. Zamiast zawieszzonego dziennika, wydawany będzie dziennik p. t. „Memeler Beobachter“.

## KOREPETYCYJ, LEKCYJ

w zakresie od I—VIII klasy gimnazjum, ze wszystkich przedmiotów, (specjalność: polski, matematyka i fizyka) udziela były nauczyciel gimnazjum. Warunki skromne. Postępy w nauce i wyniki pod gwarancją. Łaskawe zgłoszenia: Wilno, ul. Królewska 7/2, m. 13.

Podaję do wiadomości Szanownej Klienteli, że z dniem 20 lipca r. b. wyjeżdżam zagranicę, celem pogłębienia wiedzy fachowej w wyższej szkole zawodowej.

Z poważaniem **W. DOWGIAŁŁO**

właściciel Zakładu Krawieckiego  
Wilno, Świętojańska 6.

## Skautci zagraniczni w Warszawie



Do Warszawy przybyła grupa około 1.500 skautów i skautek zagranicznych obozujących w Spale, aby zwiedzić stolicę Polski. Na zdjęciu — delegacja skautów zagranicznych u grobu Nieznanego Żołnierza.

## Jędrzejowska ponownie mistrzem Walji

LONDYN. (Pat.) W dniu dzisiejszym w Bew Port rozegrane zostały mistrzostwa tenisowe Walji. Tytuł mistrzyni zdobyła ponownie Jędrzejowska, bijąc w finale Angielkę Noel 6:3, 6:2. Później Jędrzejowska uzyskała tytuł mistrzyni w grach podwójnych. Mianowicie w parze z Angielką Noel pokonała siostry Green 6:2, 6:1, a w grze mieszanej z Austrijkiem Artensem zwyciężyła parę angielską Barlow—Green 6:1, 6:1.

Obecnie Jędrzejowska udaje się do Sheffieldu, gdzie weźmie udział w rozgrywkach tenisowych północnej Anglii.

## Książę Yorku przybędzie do Rumunii

BUKARESZT. (Pat.) „Adverul“ donosi, że wkrótce ma przybyć do Rumunii w misji oficjalnej książę Yorku.

## Niszcząca burza gradowa w pow. suwalskim

BIAŁYSTOK. (Pat.) Burza gradowa jaka onegdaj przeszła nad powiatem suwalskim, wyrządziła wielkie szkody w zasiewach. W niektórych wsiach zasiewy zniszczone zostały w 100%. Straty wyrządzone przez burzę sięgają zgórą zł. 100.000.

## Giełda warszawska

Dolar 5.25 3/4 do 5.26. Rubel 4,70 do 4,71. Dolar zł. 9,05. Czerwońce 1,90. Funt szterling 26,10. Budowlana 43,00. Dolarówka 53,25.

## BLACHA OCYNKOWANA

w arkuszach i rolkach

## I. CHELEM Sp-cy

Wilno, ul. Końska 16

## LEKARZ DENTYSTA J. FELDZSTEIN powrócił

i wznowił przyjęcia **Wileńska 16, tel. 15-30**

# „NIE CHCEMY WOJNY, ALE...“

(Od własnego korespondenta)

Kowno, w lipcu 1935 r.

Rok bieżący upływa w Litwie pod znakiem wzmożonego zainteresowania zagadnieniami wojskowymi. Zapowie-



Litewski minister obrony narodowej gen. P. Sniukszta.

dzią akcji rządu w tym kierunku było zwiększenie budżetu ministerstwa obrony kraju o 18,09 milj. litów w porównaniu z r. ub. (z 40,47 do 44,43 milj. lit. w rubryce wydatków zwyczajnych i z 10,87 do 25 milj. lit. w rubryce wydatków nadzwyczajnych).

Skolei, w drodze wydania specjalnej ustawy nastąpiła reorganizacja dowództwa wojskowego. Ustawa ta, pozostawiając prezydentowi republiki tytuł naczelnego wodza wszystkich sił zbrojnych, a ministrowi obrony kraju zwierzchnictwo administracyjne nad armją, przewidywała utworzenie stałego stanowiska dowódcy armji, który ma czuwać nad jej gotowością i sprawnością bojową. Ponadto, jako organy doradcze, powołano do życia radę obrony państwa przy prezydencie i radę wojenną przy ministrze obrony kraju.

Zwrócono również niemałą uwagę na przygotowanie ludności cywilnej do wojny. Przedewszystkiem zostało poruszone zaniebane dotychczas zagadnienie obrony przeciwlotniczej i przeciwgazowej. Ukazała się więc ustawa o ochronie przed napadami lotniczymi, przy ministerstwie obrony kraju powstała komisja bezpieczeństwa powietrznego. Przy-

stąpiono do urządzania próbnych alarmów przeciwlotniczych w Kownie i na prowincji i t. d., a z drugiej strony litewski związek strzelecki („szaulisów“) zorganizował stałe kursy ochrony przeciw gazowej, przez które przeszły już setki osób z najrozmaitszych sfer oraz wspólnie z aeroklubem litewskim — wędrowną wystawę przeciwlotniczą i przeciwgazową, która, po dłuższym pobycie w Kownie odwiedza obecnie prowincję, ciesząc się wszędzie olbrzymią frekwencją. W dziedzinie projektów pozostają dotychczas przymus budowy schronów przeciwlotniczych i zaopatrywanie się w maski przeciwgazowe, masowa produkcja masek w kraju, urządzanie próbnych ataków gazowych w miastach i miasteczkach.

Niemałą rolę wśród tych poczynań odegrała także przysposobienie wojskowe ludności cywilnej. Dla ilustracji wystarczy tu wspomnieć całkowite zmilitaryzowanie związku strzeleckiego — przez oddanie go pod bezpośrednie zwierzchnictwo dowódcy armji, wprowadzenie doń zasady nominacji na wszystkie szczeblach hierarchii organizacyjnej i podziału na jednostki, odpowiadające jednostkom wojskowym oraz przyrównanie w wielu wypadkach członków związku pod względem praw i obowiązków do wojskowych ze służby czynnej, — lub urządzenie letniego obozu przysposobienia wojskowego dla studentów w

Nidzie.

Nie poprzestając na zarządzeniach zgóry, zmierza się również do obudzenia inicjatywy społecznej. W tym celu w ostatnią niedzielę maja odbyły się w całym kraju obchody święta zbliżenia wojska ze społeczeństwem oraz utworzono związek popierania sił zbrojnych, do którego przystąpiła już znaczna część litewskich organizacji społecznych, a którego celem jest stworzenie funduszu obrony kraju. Fundusz ma być oddany do dyspozycji władz wojskowych, zadanie zaś związku ogranicza się do propagowania jego idei i zbierania o fiar.

Jakież cel ma ta, na szeroką — jak widzimy — skalę zakrojona akcja przygotowania do wojny? Odpowiedź na to daje dowódca armji płk. gen. szt. Staniśław Rasztikis, który w dniu święta zbliżenia wojska ze społeczeństwem mówił przy grobie Nieznanego Żołnierza w Kownie:

„...Nie chcemy wojny, nie przychodzi nam na myśl napadać na kogobądź, lecz jednocześnie musimy jak najbardziej stanowczo stwierdzić, że pragniemy na wieki pozostać wolni w swej ojczyźnie i dlatego w wypadku zamachu na naszą wolność czy niepodległość będziemy się bronili, bronili do ostatniego“.

A zaproszenie na zebranie organizacyjne związku popierania sił zbrojnych podkreśla „pogróżki pod adresem Litwy

ze strony zachodniego i niebezpieczeństwo ze strony południowego sąsiada“ (? red.).

W szerszą opinię wzmóc niebezpieczeństwo agresji z południa trudno — zbyt dobrze pamięta ona, że jeszcze w grudniu 1927 r. wielki Twórca polskiej polityki zagranicznej tylko po to jeździł do Genewy, aby usłyszeć słowo „pokój“ z ust ówczesnego szefa rządu litewskiego i wie, że nie się od tego czasu po tamtej stronie w stosunku do Litwy nie zmieniło. Natomiast nierozproszone dotąd chmury na zachodzie rzeczywistości mogą spędzać sen z oczu spokojnego „pilietisa“ (obywatela) litewskiego. Trudno jednak przypuszczać, by nie zdawał on sobie sprawy, że siła zbrojna — szczególnie dla państw mniejszych — nie może być wystarczającym instrumentem samoobrony i nie widział potrzeby szukania dla siebie i swego kraju bezpieczeństwa również w drodze dyplomatycznej.

Z. Niemeński.

Złóż datkę na pomnik  
Marszałka w Wilnie  
Konto P. K. O. 146111

Nie kupować tandety  
wyobrażającej  
Marszałka Piłsudskiego

Naczelny Komitet Uczczenia Pamięci Marszałka Józefa Piłsudskiego komunikuje: Wydział Wykonawczy Naczelnego Komitetu otrzymał do tychczas od osób prywatnych i różnych firm handlowych szereg propozycji udzielenia protektoratu komitetu dla różnych imprez handlowych, wzajemian za udział w zyskach.

Nie podając w wątpliwość intencji tych propozycji, Wydział odrzuca zasadniczo możliwość wchodzenia przez Komitet Naczelny w jakiegokolwiek spółki handlowe, lub udzielanie jego protektoratu dla imprez, podejmowanych poza nim.

Stanowczo zaś przeciwstawi się opatrywaniu podobizną, lub inicjałami Marszałka przedmiotów codziennego użytku, produkowanych masowo, oraz przestrzega obywateli przed nabywaniem pseudoartystycznej tandety pod postacią wszelkiego rodzaju biustów, figurek i podobizn Józefa Piłsudskiego, fabrykowanych przez różnych anonimowych przedsiębiorców.

Sekcja plastyczna Naczelnego Komitetu prowadzi prace nad przygotowaniem do użytku powszechnego artystycznych rzeźbiarskich i malarskich wizerunków Marszałka. O rezultatach tej pracy ogół będzie informowany w miarę jej postępu.

## JAK PRACUJE IMPRESARIO

Bawiący w Wilnie przed kilku dniami znany impresarjo amerykański Mr. Hurok w rozmowie z niżej podpisanym m. in. powiedział:

„Wie Pan, uważam zawód impresarja za wysoce odpowiedzialny i ważny, szczególnie w naszych czasach. Przecież impresarjo spełnia w 100% misję, o realizacji której marzą wielcy mężowie wszystkich narodów, zasiadający w Lidze Narodów. Impresarjo pracuje nad zbliżeniem kulturalnym narodów całego świata. Z takiego zbliżenia samo przez się wypływa braterstwo narodów, zawieszenie broni, zaniechanie wszelkiej walki, wogóle, pacyfizm. Szary tłum niemiecki w zachwycie oklaskuje artystów francuskich. Czy Liga Narodów może po szczycie się takim rzeczowym rezultatem swojej pacyfistycznej działalności? Zdarzyło się to w mojej praktyce impresarskiej w Berlinie oraz w Kolonii, gdy przywiozłem tam w r. 1929 słynnego francuskiego clowna Grocka“.

Istotnie, Mr. Hurok ma całkowitą rację. Pierwszym warunkiem braterstwa narodów jest ich wzajemne kulturalne

zbliżenie, wielcy impresarja zaś mają tu poważny głos.

O zawodzie impresarskim publiczność naogół nic nie wie. Nic dziwnego gdyż działalność impresarja jest ukrywana przed publicznością. Upływa ona za kulisami. Jest to prawdziwa „garkuchnia“ teatru. W zawodzie tym istnieją różne gradacje. Od drobnych geszefciarzy, objężdżających małe miasteczka z przygodnym zespołem „artystów“, aż do takich potentatów, jak już wspomniany wyżej mister Hurok, dla których cały świat stoi otworem.

Zasadnicze zadanie impresarja polega na opiekowaniu się artystą, ułatwieniu mu występów w poszczególnych miastach oraz krajach, prowadzeniu całej gospodarki podobnego objazdu, załatwieniu wszelkich formalności natury handlowej lub administracyjnej i t. p. Impresarjo jest to prawdziwy anioł stróż artysty, który z chwilą podpisania kontraktów z impresarjo pozbywa się wszelkich trosk codziennych.

Tak wygląda działalność impresarja zdaleka, lecz, niestety, rzeczywistość przedstawia się nieco inaczej. Z chwilą podpisania kontraktu artysta w większości wypadków staje się prawdziwym niewolnikiem impresarja. Anioł-stróż przestaje się w pana i władzę. Związany u mową artysta pracuje jak „biały murzyn“. Coprawda jest on pozbawiony co

dziennych trosk, dostaje umówione wynagrodzenie lub procenty z ogólnej kasy, lecz na cały czas ściśle określony w kontrakcie, zamienia się w niewolnika. W sferach artystycznych krążą legendy dookoła tych kontraktów impresarskich. Są tam częstokroć punkty, które całkowicie odbierają wolność działania artyście. Oczywiście, iż te punkty, spreparowane nieraz przez wytrawnych prawników, są zreżymowane, a to w tym celu, aby artysta w chwili podpisywania umowy, widział wszystko w różowym świetle. Kontrakt, podpisany przez znanego artystę niemieckiego Zonnentala z impresarjem Bermanem i dotyczący występów Zonnentala w Rosji, w r. 1898 zawierał takie np. punkty: Zonnental jest obowiązany o każdym swoim oddaleniu się z domu powiadomić Bermana, przyczem takie oddalenie nie może trwać dłużej niż godzinę. Zonnental powinien na cały czas występów ściśle stosować się do wskazówek Bermana. Ilość występów scenicznych zależy od Bermana. Za każdy występ Zonnental otrzymuje od Bermana 150 rubli i to niezależnie od ogólnej kasy i t. p. W rezultacie Zonnental musiał nieraz występować do trzech razy dziennie, ciągle jeździć z miasta do miasta, wskutek czego wreszcie ciężko zachorował z przemęczenia. Na tej tranzakcji Berman zarobił 16.000 rubli, natomiast Zonnental —

7.000 rubli. Po powrocie do Niemiec, Zonnental na pytanie: „Co pan widział w Rosji?“ — odpowiedział: „Bermana, kulisy różnych teatrów, kolej i znów Bermana!“.

Oczywiście, podobna umowa stanowi curiosum, lecz zarazem jest ona jasnym przykładem praktyk impresarskich. O ile artysta ma do czynienia z jakimś pokątnym, nieznanym, przygodnym impresarjem, może on dochodzić swoich praw w drodze sądowej. Nieraz cała sprawa kończy się na pobiciu, wogóle skandalu, mającym finał w policji. Podobne wypadki często się zdarzają podczas „objazdów“ takich miasteczek, jak Mejszagola, Lyntupy, i t. p.

O wiele trudniejsza jest sprawa wtedy, gdy jakiś znany artysta ma do czynienia z potentatem impresarskim. Po stronie takiego potentata są wszystkie atuty. Nieraz ma za sobą nawet prawo. Rozwiązując umowę, artysta musi zapłacić impresarjo grube odszkodowanie. Mało tego! Zawiedziony w swoich nadziejach zarobku impresarjo zaczyna mścić się na artyście. Zemsta bywa nieraz straszna. Związany węzłami wspólnych interesów z impresarjami różnych krajów, utrudnia on artyście występy wszędzie, gdzie tylko może, wskutek czego pozbawia go zarobków. Dlatego właśnie artyści wolą żyć z magnatami impresarskimi

# Samobóstwo Marty Hanau

Schorzenia serca, nerwowe i porażenia  
należy leczyć w Zdrojowisku  
**INOWROCŁAW**

Marta Hanau lub poprostu: Madame Hanau. Niema Francuza któryby nazwiska tego nie wymówił z przekleństwem lub podziwem. Madame Hanau. Niepospolity finansista w spółnicy i genialna prekursorka Stawiskiego.

Dzisiaj Marta Hanau już nie żyje. Otruła się w szpitalu więziennym, zażywając śmiertelną dawkę weronalu. Sekeja zwłok stwierdziła zmiany w narządach wewnętrznych typowe dla zatrucia narkotykiem. Cielu pogrzeb. Może trochę kwiatów od przyjaciół. A potem Martę Hanau przyproszył pyl zapomnienia jak przyproszył już tylu większych od niej.

## WIRTUOZI AFERY.

Charakterystycznym objawem ducha powojennej epoki było pojawienie się na horyzoncie europejskim i pozaeuropejskim szeregu gwiazd pierwszorzędnej wielkości, jasniejących wśród finansjery i przemysłu, a potem zapadających się gwałtownie w nieość. Upadkowi tych gwiazd, a raczej przelotnych meteorów towarzyszyły z reguły huczki i wrzawa, larum burzonych i jęki pokrzywdzonych satelitów. Sparzenie się na jednej gwiazdzie, nie przeszkadzało ludziom łączyć do następnej, zwykle jeszcze błyskotliwej. Zbyt wielka widać była siła grawitacji meteorów, by się można było jej oprzeć.

Hugo Stinnes, bracia Barmat, Gualino, Marta Hanau, Ousfrie, Kreuger, Stawiski — to garstka najwspanialszych powojennych okazów gatunku ludzi, którzy mając znacznie więcej zdolności i tupetu, aniżeli skrupułów moralnych zerować zwykli na swych naiwnych bliźnich i to z zadziwiającym powodzeniem. Istni wirtuozzi afery, ludzie o szerokim rozmachu, nieograniczonych aspiracjach, kolosalnej iniejiatywie, olśniewającym sprycie, no i przysłowiowym łucie, ba, tonnie szczęścia. Taki Stinnes był niekoronowanym władcą i dyktatorem porewolucyjnych Niemiec z okresu inflacyjnego. Taki Gualino trząsał włoskim przemysłem, zapędzając w koki róg najtęższe głowy giełdy. Taki Kreuger opasał mackami swych zapalek literalnie cały świat, nie wylaczając egzotycznych krajów, a którzy mało kto słyszał. Taki Stawiski wstrząsnął Francją tak potężnie, że po dziś dzień jeszcze nie może ona przyjść do siebie.

## CO POTRAFI KOBIETA..

W takim to gronie mistrzów hochstaplerstwa, wirtuozów afery, królów bluffu, księżat panamy znalazła się również kobieta, zadająca kłam twierdzeniom o rzekomej niezdolności płci pięknej do t. zw. interesów. Madame Hanau poprowadziła swoje i nieswoje interesy finansowe i to tak, że oszołomiła nawet zblazowany Paróz.

Zdaje się, że całokształt działalności finansowo-giełdowej Marty Hanau nie został dotąd należycie wyświetlony ani przez czynniki policyjne, ani przez sąd, ani wreszcie przez prywatnego bezstronnego biografę. Podawano o Marcie Hanau informacje tak obfite i relacje tak nieraz sprzeczne że trudno się laikowi w tej gmatwaninie połapać. Zanim przeto nie znajdzie się jakiś Plutarch, który umiie żywoty wielkich aferzystów powojennych w jedną porządną i logicznie ze sobą powiazaną całość wypada w tej materji operować jedynie ogólnikami.

Zgrubsza rzecz biorąc, Madame Hanau potrafiła rozwinąć kolosalną reklamę w Paryżu i na prowincji, budząc i polegując zaufanie szerokiej mas do swych naogół bardzo niepewnych przedsięwzięć finansowych. Madame Hanau skupowała czy emitowała jakieś akcje, o których wieczoraj nikt jeszcze nie wiedział, a które dzisiaj szły w górę z zawrotną szybkością. Madame Hanau zakładała jakieś przedsiębiorstwa o szalonym zasięgu działania i niespotykanych uigdzie dotąd dywidendach. Madame Hanau kupowała i sprzedawała, domy, place, zakłady, fabryki, dobra ziemskie, kopalnie, stocznie, winnice, plan

tacje. Madame Hanau redagowała pisma (np. „Gazette du Francais“), rozlaezając w nich oszalałymiakie perspektywy i snując zgola napoleońskie plany.

I te wszystko brało Francuzów. Do kieszeni Madame Hanau wędrowały miliony, dziesiątki milionów. Konta bankowe Madame Hanau pezniały i rosły jak na drożdżach. Opinja Madame Hanau jako genialnej finansistki zamieniała się w sławę, której kregi rozchodziły się dafek poza Paryż, aż po Lion, Tuluzę, Nantes, Bordeaux, Marsylję, przekraczając granice Francji i odbijając się echem hen: w dalekich krajach północy, wschodu, południa.

Gwiazda skupiała przy sobie satelitów. Ludziska ubijali przy boku Madame Hanau świetne interesy. Niejeden dziesiątek bussnessmenów, idąc za wskazówkami aferzystki podwoił i potroił swój majątek. Z niejednej batalji giełdowej wychodził stronnicy Madame Hanau zwycięsko, chwając sobie nos swej patronki i własne względem niej posłuszeństwo.

## BOMBA PEKA.

Przyszedł jednak dzień w którym się wszystko załamało. Bomba peka. Afery zostały ujawnione. Miliony przysły. Sny o potędze też. Wrzask oburzenia. Larum zawiedzionych Policieja. Aresztowanie. Więzienie.

Madame Hanau nie upadła zrazu na duchu. Jak niesamowity dr. Mabuze z demu obliakanych, tak ona z celm więziennej usiłowała dyrgować oczałami z pogromu ofertami, próbowała tworzyć nowe kombinacje finansowe, odzyskać władzę nad duszami ludzkimi, giełdą, milionami. I rzeez dziwna — zaczęto jej znowu wierzyć. Rozległy się głosy, demagające się jej zwolnienia, jej rehabilitacji.

Potem się to wszystko znowu jakoś spłajalo, aż przyszła historia Stawiskiego, która odsunęła w głęboki cień Martę Hanau i jej interesy. „Zawarłś kasza“... — jak powiadają Rosjanie. Stawiski, Prince, rola ministrów... Madame Hanau przypomniała się dopiero teraz, polykając zabójczą dawkę weronalu. NEW.

## Najtrudniejsze etapy „Tour de France“



Uczestnicy „Tour de France“ mają do przezwyciężenia na swej trasie wielkie trudności terenne. Na zdjęciu przebywanie jednego z etapów górskich.

## W kołowrotku tygodnia

Nadchodzi przykry najdokuczliwszy ze wszystkich tydzień miesiąca. Od pierwszego dzieli nas pokaźna masa wydanych i roztrwonionych pieniędzy, a następnej „mety“ w budżecie jeszcze nie widać spod kartek kalendarza. W płaskich, jak flondry, kieszeniach inteligenta wstydliwie brzęczą ostatnie złotówki, czy poprostu grosze. Nawet konie na Pośpieszce spasaowały — wyszci mają się ku końcowi.

Polowa mieszkańców Wilna siedzi w domu, albo żuje czarne myśli przy półczarnej, złożona ciężką niemocą finansową — i czyta... czyta...

Redakcje powinny brać pod uwagę fakt uznania czytelnicwa pod koniec miesiąca, — i w tym czasie wydawać zwiększone nakłady. Konjunktura kalendarzowa relacje zmienia w rewelacje — na gruncie rodzimym grasują wszystkie rekiny dziennikarskie, usiłując uwieść czytelnika wątpliwą „muzyką przyszłości“.

Wilnianin, sercem związany ze swoim miastem, interesuje się wszystkim i nic mu, co ludzkie nie jest obojętne. Dlatego też poważne obawy budzi los naszych dzielnych strażaków. Ukazała się wiadomość że „w najbliższym cza-

w przykładowej godzinie i o wielu „sprawach“ przemilczeć.

Wielcy impresarjo o światowym rozgłosie często tworzą potężne trusty, których zadaniem jest wzajemna wymiana artystów. Zawód impresarja jest uciążliwy i trudny, chociaż nieraz bardzo zyskowny. Pierwszym warunkiem do uprawiania tego zawodu jest posiadanie osobliwego „węchu“, szóstego zmysłu bystrej orientacji w gustach publiczności.

Da najbardziej znanych impresarjów należą: słynny „fabrykant gwiazd“ Arluk, Rosjanin Leonidow oraz wyżej wspomniany Hurok. Impresarjo powinien być nieładą znawcą psychologii publiczności światowej, posiadać siecaczów w różnych krajach oraz rozległe stosunki w prasie międzynarodowej. Asy impresarskie w rodzaju naszego gościa M. Hurok'a nieraz tworzą nowe sławy artystyczne z zupełnie nieznanymi artystów, widzianych przgodnie w jakimś teatrze. Oczywiście, iż taki artysta musi posiadać ukryte zdolności, które w nim podświadomie wyczuwa doświadczony impresarjo. W „polawiacza gwiazd“ szczególnie lubi zabawiać się słynny paryski impresarjo Arluk. Z nocnego kabaretu w Marsylji w swoim czasie wyciągnął on do Paryża skromną młodą pieśniarkę. Wstępna reklama kosztowała go sporo pieniędzy, lecz Arluk nie zawiodł się w swoich nadziejach. Wkrótce

cały Paryż mówił o tej pieśniarce. Była to Raquel Meller.

Mówiąc żargonem impresarskim, „robieć“ artystę, to znaczy stwarzać mu rozgłos i sławę. Podczas swojej ciekawej rozmowy z niżej podpisanym mr. Hurok powiedział:

„Wie pan, jak ja „robię“ artystę? Przedewszystkiem, powiadam mu: — „Siedz pan cicho bez względu na to co by o panu nie pisano, to już moja rzecz“. Potem zabieram się do pracy. Szefowie propagandy mego biura piszą metrowe artykuły, poświęcone danemu artyście. Oddają je do prasy. Następnie zapraszam dziennikarzy z różnych gazet celem zrobienia wywiadu z artystą. Przed wizytą dziennikarzy pouczam artystę, co ma mówić i, niech się pan nie śmieje, od powiedziałem go ubieram. Wie pan, jak ka załem ubrać się Szaliapinowi podczas wizyty dziennikarzy w New Yorku? W rosyjską haftowaną koszulkę, proszę pana. Tak, w koszulkę. A jeszcze powiedziałem: „Opowiadaj pan o Wołdze, o stepach, wogóle o Rosji“. To było bardzo na czasie. Nazajutrz zjawily się we wszystkich piśmie metrowe artykuły, których tematem była właśnie ta koszulka i „rosyjska dusza“ Szaliapina. O, prasa — to potęga. Ma znaczenie nawet dla Szaliapina, chociaż ten artysta jest dawno już „zrobiony“ i nie potrzebuje zbytnej reklamy.

Jak wysokie są zarobki impresarskie? Na to pytanie niełatwo dać odpowiedź. Wysokość zarobków zależy całkowicie od zdolności samego impresarja. Potentaci zarabiają nieraz bajeczne sumy. Wyżej wspomniany Arluk dorobił się wielkiej fortuny. Sam Caruso przyniósł mu 1.300.000 franków. Obecnie impresarjo zawiera kontrakt z artystą w ten sposób, iż wypłaca mu za występ lub za cały czas trwania umowy pewną zgóry gwarantowaną sumę. Dotyczy to nietylko pojedynczych artystów, lecz również i większych zespołów. Podział procentowy jest uznany za mało zyskowny.

Minimum zarobku aktorskiego w Ameryce wynosi 150 dolarów za występ. Zarobek impresarja przy takiej kalkulacji waha się do 200 do 500 dolarów za wieczór. Impresarjo na wielką skalę nie gdy nie „pracuje“ z jednym tylko artystą. Prowadzi interesy jednocześnie z wielu artystami lub zespołami w kilku różnych krajach.

Wśród impresarjów niema prawie konkurencji, a to wskutek tego, iż wszyscy niemal pracują na spółkę. W każdym razie łatwo dochodzą między sobą do porozumienia. Na zakończenie, pozwolę sobie przytoczyć urywek podsłuchanej rozmowy, którą toczyła się między kilku znanymi impresarjami na tematy zawodowe. Byłem mimowołnym świadkiem o

się magistrat przystąpi do odmładzania personelu straży ogniowej“. Przedsięwzięcie, trzeba przyznać, poważne. Kuchty, młodsze i do wszystkiego przyjmą to zapewne z entuzjazmem, czego nie można powiedzieć o małpkach ze stolecznego Zoo. Żal, zawsze „żywiola“!

I nietylko małpek żal!

Wprawdzie na kotach w Wilnie nam nie zbywa, ale regulacja miejscowego „kotostanu“ powinna spoczywać w rękach specjalnych łapan czy miejskich, objeżdżających co rana dylizanssem ulice. „Wolna konkurencja“ w tej dziedzinie nikomu sławy nie przynosi. To też pewien raubszy, polujący na koty z rewolwerem, odsiedzi słusznie dwa tygodnie w areszcie. Kto wie, może po dłuższej przymusowej kontemplacji za pisze się do Tow. Ochrony nad Zwierzętami?

Dzieją się różne paradoksy. Zdawałoby się, że Wilno, miasto Mickiewicza, Wilno które wieszczem się chlępi i czei jego pamięć specjalnie mi wieczoram — powinno słowa poety szanować, jak przykazania. Jest taka scena w „Dziadach“, zakończona przestroga, że Bóg stworzył owoce ku wspólnemu pożytkowi wszystkich ludzi. Słowa te w transpozycji życiowej wyglądają, jak następuje: Kilku wyrostków przesadziło mur ogrodu, należącego do przytulku Dz. Jezus — i urządzili sobie ucztę agrestową. Za to, oczywiście, należałoby amatorom witamin uszu natrzeć, ale zabijać?... Stało się to w sezonie, gdy kilo agrestu kosztuje 80 groszy.

A pozatem poco wogóle urządzać polowanie na chłopców, kiedy można na... podlotki. Od kilku dni rozpoczął się właśnie sezon na kaczki. Jest nadzieja, że zapaleni myśliwi wyemigrują za miasto. Żony-gospoie no i koty, napewno się z tego ucieszą.

Najbardziej pomysłowi i dowcipni są złodzieje — nie tak jak nasi... humoryści. W ostatnich dniach w Wilnie wydarzył się wypadek, dowodzący niesłychanego sprytu. Opryszek, obdarzony zdolnościami muzycznymi, wyczarowywał fletem lokatorów na podwórko, a tymczasem „koledzy“ czyścili mieszkania. Nie należy więc iść za głosem piszczałki, lepiej za głosem rozsądku.

O tem widać zapomniiał pewien dobroduszny obywatel, nalepiając przed wyjazdem na drzwiach kartkę tej treści: „Właściciel mieszkania przebywa na lotnisku. Listy kierować do... i t. d.“. I czyż można się dziwić, że anons odniósł skutek w postaci wizyty złodziejskiej?

Raz po raz przeprowadzone oblawy nieszkodliwają — przynajmniej na pewien czas — poważny odselek szunowin miejskich. Wypływają przytem na światło dzienne sensacyjne zakulisy etyki „tamtego świata“. Osadzono np. w areszcie za uporczywą żebranię jegomościa, który szeczył się pysznym pseudonimem „Rasputin“. Posiada on 7 żon, ciągnąc z ich żebranię pokaźne zyski. No! No! Ciekawy musi być montaż takiego osmiokąta małżeńkiego.

I poco jeździć do Turcji czy innych minaretów kiedy sprawnie funkcjonujące „haremy“ mamy na miejscu. Wanda Boyé.

wej „konferencji“ rzucającej nieco światła na zakulisową stronę działalność impresarskiej.

Było to kilka lat temu w Brukseli, w znanej kawiarence „Metropol“, do której uczęszczają przeważnie sfery artystyczne. Popijałem kawę. Nagle usłyszałem podniecony głos, który odrzuciłem poznaniem; należał do mego znajomego impresarja międzynarodowego. Impresarjo siedział w towarzystwie jakiegoś grubasaka (później się okazało, iż był to również znany impresarjo), z którym prowadził ożywioną rozmowę. Przyznam się, treści tej rozmowy niesłychanie mnie zaciekawiła:

— Sprzedam panu Wertyńskiego na Łotwę — podnieconym głosem powiedział do grubasaka mój znajomy.

— Co? Wertyńskiego za Hubermana? — oburzył się grubasek — pan żartuje.

— Dodam jeszcze Argentynę i 1000 dolarów.

— Ależ panie, Huberman w Anglii jest wart conajmniej 15 tysięcy. A pański Wertyński i to jeszcze na Łotwie...

2 tysiące i basta! Pamiętaj pan, że w jesieni dzielimy się baletem!

— No chyba, że baletem — westchnął grubasek, — a to się panu udało!

Autentyczne. Jaskrawy obrazek z natury!

S. Powołocki.

# Zarządzenia Wojewody Wileńskiego

## o wyborach do zgromadzeń w okręgach wyborczych 47, 48 i 49

„Wileński Dziennik Wojewódzki“ Nr. 10 z dn. 19 lipca r. b. przynosi zarządzenie wojewody wileńskiego o wyborach do zgromadzeń okręgowych. Dziś przytaczamy zarządzenie dotyczące reszty okręgów wyborczych w woj. wileńskim.

**Zarządzenie Wojewody Wileńskiego z dnia 19-go lipca 1935 roku o wyborach do zgromadzenia okręgowego w okręgu wyborczym Nr. 47 z siedzibą w Wilnie, obejmującym powiaty: wileńsko-trocki bez m. N. Wilejki, i święciański.**

Na podstawie art. 35 ordynacji wyborczej do Sejmu z dnia 8.VII 1935 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 47 poz. 319), oraz § 1 Rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 11 lipca 1935 r. (Regulamin do zgromadzenia okręgowego — Dz. Ust. R. P. Nr. 48 poz. 324) — zarządzam wybory delegatów do zgromadzenia okręgowego w okręgu wyborczym Nr. 47 z siedzibą w Wilnie, obejmującym powiaty: wileńsko-trocki bez m. N. Wilejki i święciański.

Zgodnie z art. 32 cytowanej ordynacji wyborczej oznaczam poniżej organa, mające dokonać wyboru delegatów do zgromadzenia okręgowego, terminy zebrania każdego z tych organów i liczby delegatów, przypadające na każdy organ, dokonywujący wyboru, a mianowicie:

### I. SAMORZĄD TERYTORJALNY

**Powiat wileńsko-trocki:** Rada Powiatowa w Wilnie — 3.VII 1935 r. — wybiera delegatów 10. Rada Miejska w Trokach — 25.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Olkieniki — 22.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Rudziszki — 22.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Mickuny — 23.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Orany — 23.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Niemenczyn — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Szumsk — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Troki — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Mejszagola — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Podbrzezie — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Rzesza — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Worniany — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Gierwiaty — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Soleczniki — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Turgiele — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Rudomin — 29.VII 1935 r. — 2.

**Powiat święciański:** Rada Powiatowa w Święcianach — 3.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 7. Rada Miejska w Święcianach — 27.VII 1935 r. — 1. Rada Miejska w N. Święcianach — 28.VII 1935 r. — 1. Rada Miejska w Podbrodziu — 1.VIII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Żukojnie — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Łyntupy — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Święciany — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Koltyniany — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Dukszty — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Daugieliszki — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Mieligiany — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Twercz — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Hoduciszki — 30.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Komaje — 30.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Świr — 31.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Szemetowszczyzna — 31.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Kiemieliszki — 1.VIII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Podbrodzie — 1.VIII 1935 r. — 2.

### SAMORZĄD GOSPODARCZY.

Rada Izby Rolniczej w Wilnie — 3.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 9. Zebranie Plenarne Izby Przemysłowo-Handlowej w Wilnie — 1.VIII — 6. Zebranie Plenarne Izby Rzemieślniczej w Wilnie 29.VII — 2.

### III. ORGANIZACJE ZAWODOWE.

#### A. Organizacje zawodowe pracowników fizycznych.

Zarząd Oddziału Zjednoczenia Kolejowców Polskich w Święcianach — 27.VII 1935 r. — 1. Zarząd Okręgowy w Wilnie Związku Zawodowego Robotników Rolnych i Leśnych — 27.VII 1935 r. — 1.

#### B. Organizacje zawodowe pracowników umysłowych.

Zebranie przedstawicieli Zarządów Powiatowych Związku Nauczycielstwa Polskiego powiatów wileńsko-trockiego i święciańskiego po 2-ch przedstawicieli każdego Zarządu, przewodniczący przedstawiciel Zarządu powiat. wileńsko-trockiego 2.VIII 1935 r. w Wilnie wybiera delegata 1.

Wojewoda  
(—) Wl. Jaszczolt.

**Zarządzenie Wojewody Wileńskiego z dnia 19-go lipca 1935 roku o wyborach do zgromadzenia okręgowego w okręgu wyborczym Nr. 48 z siedzibą w Głębokiem, obejmującym powiaty: dziśnieński, brasławski i postawski**

Na podstawie art. 35 ordynacji wyborczej do Sejmu z dnia 8.VII 1935 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 47 poz. 319) oraz § 1 Rozporządzenia Mini-

stra Spraw Wewnętrznych z dnia 11 lipca 1935 roku (Regulamin do zgromadzenia okręgowego — Dz. Ust. R. P. Nr. 48 poz. 324) zarządzam wybory delegatów do zgromadzenia okręgowego w okręgu wyborczym Nr. 48, obejmującym powiaty: dziśnieński, brasławski i postawski

Zgodnie z art. 32 cytowanej ordynacji wyborczej oznaczam poniżej organa, mające dokonać wyboru delegatów do zgromadzenia okręgowego, terminy zebrania każdego z tych organów i liczby delegatów, przypadające na każdy organ, dokonywujący wyborów a mianowicie:

### I. SAMORZĄD TERYTORJALNY.

**Powiat dziśnieński:** Rada Powiatowa w Głębokiem — 31.VII 1935 r. — wybiera delegatów 8. Rada Miejska w Głębokiem — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Miejska w Dokszycach — 26.VII 1935 r. — 1. Rada Miejska w Dziśnie — 27.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Zalesie — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Głębokie — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Szarkowszczyzna — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Hermanowice — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Porpliszcz — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Parafjanów — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Lużki — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Plissa — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Dokszyce — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Hołubiec — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Jazno — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Prozoroki — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Mikołajewo — 27.VII 1935 r. — 2.

**Powiat brasławski:** Rada Powiatowa w Brasławiu — 3.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 8. Rada Gminna gm. Bohiń — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Brasław — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Druja — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Dryświaty — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Jody — 29.VII 1935 r. — 2.

Rada Gminna gm. Leonpol — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Miory — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. N. Pohost — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Opsa — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Plussy — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Przelatki — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Rymszany — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Słobódka — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Smolwy (Turmont) — 29.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Widze — 29.VII 1935 r. — 2.

**Powiat postawski:** Rada Powiatowa w Postawach — 31.VII 1935 r. — wybiera delegatów 5. Rada Gminna gm. Luczaj — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Duniłowice — 24.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Norzyca (siedziba w Lasicy) — 24.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Woropajewo — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Kozłowszczyzna — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Słoboda Żońniańska — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Wołkołata — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Kobylnik — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Miadzioł — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Hrudzowo — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Postawy — 28.VII 1935 r. — 2.

### II. SAMORZĄD GOSPODARCZY.

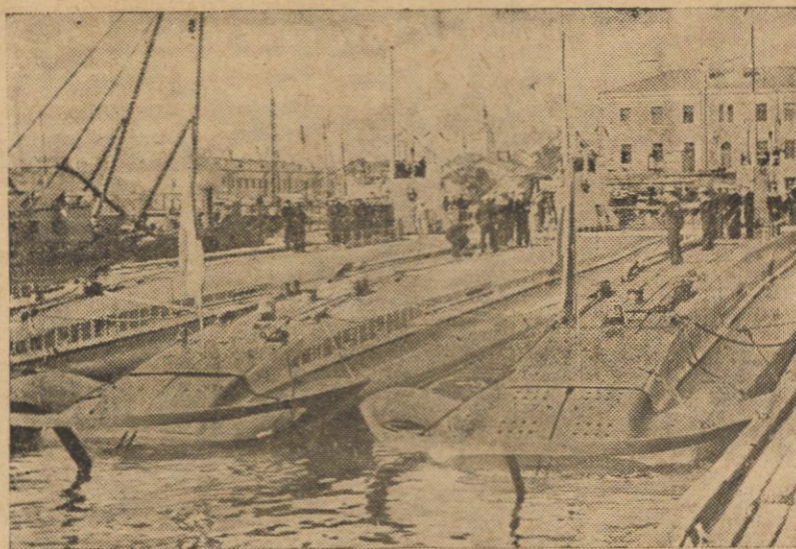
Rada Izby Rzemieślniczej w Wilnie — 3.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 11. Zebranie Plenarne Izby Przem.-Handl. w Wilnie 1.VIII 1935 r. — 7. Zebranie Plenarne Izby Rzemieślniczej w Wilnie 29.VII 1935 r. — 3.

### III. ORGANIZACJE ZAWODOWE.

#### A. Organizacje zawodowe pracowników fizycznych.

Zarząd Oddziału Zjednoczenia Kolejowców Polskich w Królewszczyźnie — 27.VII 1935 r. w Królewszczyźnie — wybiera delegatów 2.

### Wizyta polskich łodzi podwodnych w Estonji



Polskie łodzie podwodne „Wilk“, „Rys“ i „Zbik“ w porcie tallińskim.

## Wzdłuż i wszerz Polski

— OFIARA WIEŚNIAKÓW UKRAIŃSKICH NA KOPIEC MARSZAŁKA. Przy była do starostwa w Dubnie delegacja wieśniaków ukraińskiej wsi Tuszebina, która na ręce starosty złożyła sumę 291,48 gr. jako pochodzącą z ofiar całej gromady wsi, zebranych na budowę kopcą Marszałka Piłsudskiego. Okolicznościowa deklaracja, podpisana przez kilkudziesięciu gospodarzy wsi głosi, że myśl uczczenia Marszałka została przyjęta jednomyślnie.

— TARG PSZCZELARSKI W TARNOPOLU. „Małopolskie Towarzystwo Rolnicze“ we Lwowie urządza w Tarnopolu w dniach 4 i 5 sierpnia, w czasie dorocznego jarmarku Św. Anny — targ miodowy. Celem targu jest zbliżenie konsumenta i większego odbiorcy do producenta.

— STRAJK OKUPACYJNY W FABRYCE ŁÓDZKIEJ. Wybuchł strajk 1300 robotników w zakładach przemysłu gumowego „Gentleman“ przy ul. Limanowskiego 156 w Łodzi. Robotnicy nie opuszczają terenu fabrycznego. Przyczyną załogę jest wypowiedzenie pracy i zapowiedź unieruchomienia fabryki.

— ZNAKOMITE ZBIORY NA POMORZU. W okolicach Pomorza w ostatnich dniach rozpoczęto już żniwa. Wskutek dobrych warunków atmosferycznych i deszczów zapowiadają się znakomite i obfite zbiory.

— NADZWYCZAJNE RĘCE CZŁOWIEKA BEZ NÓG. W województwie pomorskiem grasuje pozbawiony nóg osobnik o atletycznej budowie i rzadko spotykanej sile fizycznej. Osobnik ten, zebrząc po różnych miastach, posługuje się zamiast utraconych nóg, rękami. Jak wielką rozporządza siłą i zwinnością, byli tego świadkami mieszkańcy Starogardu, w oczach których beznogi włóczęga z kocią zwinnością wskoczył do będącego w biegu pociągu towarowego, którym jeździ „na gapę“. O zwin-

ności jego świadczy również inny fakt, zauważony na przestrzeni kolejowej Tczew—Gdańsk, gdzie ujęty w czasie jazdy „na gapę“ w pociąg towarowy i zamknięty przez konduktora na klucz w przedziale, kalcia przed wjazdem pociągu na jedną ze stacyj w pełnym biegu wyskoczył z pociągu i uciekł na rękach w pole.

— KIEPURA W KRAKOWIE. Przybył z Berlina do Krakowa Jan Kiepora na kilkudniowy pobyt. Kiepora wyjedzie z Krakowa nad morze, a następnie wraz z Adamem Didurem uda się do Hollywood.

— LWÓW MA Z „KOPYTKOWEGO“ PONAD 400.000 ZŁ. ROCZNIE. Komisja budżetowa Rady m. Lwowa uchwaliła propozycję wzniesienia kopytkowego, które przyniosło w ubiegłym roku ponad 400 tys. zł. dochodu.

— JESZCZE „SKARB Z CZASÓW WOJNY“. Na jednym z pól przedmieście Szydłowa (woj. kieleckie) według wersji, ma być zakopany skarb. Zawiera on rzekomo kilkaset tysięcy złotych i srebrnych rubli, które należały do jednego ze sztabów armii rosyjskiej, walczącej w kieleckim. Twierdzą, że skarb ten ukrył kpt. wojsk rosyjskich, niejaki Siemion Lawrentjewicz Łukiskin, pochodzący z Nowgorodu Siewierskiego. Łukiskin padł na wojnie i wobec tego miejsce ukrycia skarbu pozostało tajemnicą.

Pewnego dnia robotnicy, pracujący w kamieniołomach, przybywszy do roboty, zauważyli ślady kopania w różnych miejscach. Jak z tego wynika, poszukiwacze skarbu, przyjeżdżają w nocy.

— WARSZAWSKI OGRÓD ZOOLOGICZNY znów wzhogacił się o nowe okazy, a mianowicie przybyły z Azji Wschodniej z okolic Imańto trzy młode niedźwiadki tybetańskie w wieku od 4 do 5 miesięcy. Są to pierwsze w Warszawie niedźwiadki tego rodzaju. Odnaczają się one tem, że są całe czarne, jedynie pod szyją mają biały zabot. Niedźwiadki długą podróż przez Sowieły przebyły bardzo dobrze i mimo, że pochodzą z różnych gniazd, oba samec i samica żyją w największej przyjaźni i zgodzie.

### B. Organizacje zawodowe pracowników umysłowych.

Zebranie przedstawicieli zarządów powiatowych Związku Nauczycielstwa Polskiego powiatów: dziśnieńskiego, brasławskiego i postawskiego po 2-ch przedstawicieli każdego Zarządu; przewodniczący przedstawiciel Zarządu pow. atu dziśnieńskiego — 2.VIII 1935 r. w Głębokiem wybiera delegata 1.

Wojewoda  
(—) Wl. Jaszczolt.

**Zarządzenie Wojewody Wileńskiego z dnia 19-go lipca 1935 roku o wyborach do zgromadzenia okręgowego w okręgu wyborczym Nr. 49 z siedzibą w Oszmianie, obejmującym powiaty: oszmiański, wilejski i mołodeczański.**

Na podstawie art. 35 ordynacji wyborczej do Sejmu z dnia 8.VII 1935 r. (Dz. Ust. R. P. Nr. 47 poz. 319) oraz § 1 Rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 11 lipca 1935 roku (Regulamin do zgromadzenia okręgowego — Dz. Ust. R. P. Nr. 48 poz. 324) zarządzam wybory delegatów do zgromadzenia okręgowego w okręgu wyborczym Nr. 49 z siedzibą w Oszmianie, obejmującym powiaty: oszmiański, Wilejski i mołodeczański.

Zgodnie z art. 32 cytowanej ordynacji wyborczej oznaczam poniżej organa, mające dokonać wyboru delegatów do zgromadzenia okręgowego, terminy zebrania każdego z tych organów i liczby delegatów, przypadające na każdy organ, dokonywujący wyborów a mianowicie:

### I. SAMORZĄD TERYTORJALNY.

**Powiat oszmiański:** Rada Powiatowa w Oszmianie — 25.VII 1935 r. — wybiera delegatów 6. Rada Miejska w Oszmianie — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Miejska w Smorgoniu — 27.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Polany — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Soły — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Smorgonie — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Kucwicze — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Krewo — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Grauzyski — 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Dziewieniszki 29.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Holszany — 27.VII 1935 r. — 2.

**Powiat wilejski:** Rada Powiatowa w Wilejce 2.VIII — wybiera delegatów 7. Rada Miejska w Wilejce — 31.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Krzywice — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Dolhinów — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Budslaw — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Kurzeniec — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Kościeniewice — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Kołowicze — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Wiażyń — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Ilja — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Chocieńczyce — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Wojstom — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Zodziszki — 28.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Wiszniew — 28.VII 1935 r. — 2.

**Powiat mołodeczański:** Rada Powiatowa w Mołodecznie — 2.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 5. Rada Miejska w Mołodecznie — 30.VII 1935 r. — 1. Rada Miejska w Radoszkowiczach — 25.VII 1935 r. — 1. Rada Miejska w Rakowie — 26.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Kraśne — 25.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Radoszkowicze — 25.VII 1935 r. — 1. Rada Gminna gm. Gródek — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Raków — 26.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Lebedziewo — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Bienica — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Połoczany — 27.VII 1935 r. — 2. Rada Gminna gm. Mołodeczno — 30.VII 1935 r. — 2.

### II. SAMORZĄD GOSPODARCZY.

Rada Izby Rolniczej w Wilnie — 3.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 9. Zebranie Plenarne Izby Przemysłowo-Handlowej w Wilnie — 1.VIII 1935 r. — 7. Zebranie Plenarne Izby Rzemieślniczej w Wilnie — 29.VII 1935 r. — 3.

### III. ORGANIZACJE ZAWODOWE.

#### A. Organizacje zawodowe pracowników fizycznych.

Zarząd Oddziału Związku Zawodowego Pracowników Kolejowych R. P. w Mołodecznie — 2.VIII 1935 r. — wybiera delegatów 2. Zarząd Oddziału Zjednoczenia Kolejowców Polskich, w Mołodecznie 2.VIII 1935 r. w Mołodecznie — 2.

#### B. Organizacje zawodowe pracowników umysłowych.

Zebranie przedstawicieli Zarządów Powiatowych Związku Nauczycielstwa Polskiego powiatów: oszmiańskiego wilejskiego, mołodeczańskiego po 2-ch przedstawicieli każdego Zarządu; przewodniczący przedstawiciel Zarządu pow. oszmiańskiego — 2.VIII 1935 r. w Oszmianie — wybiera delegatów 2.

Wojewoda  
(—) Wl. Jaszczolt.

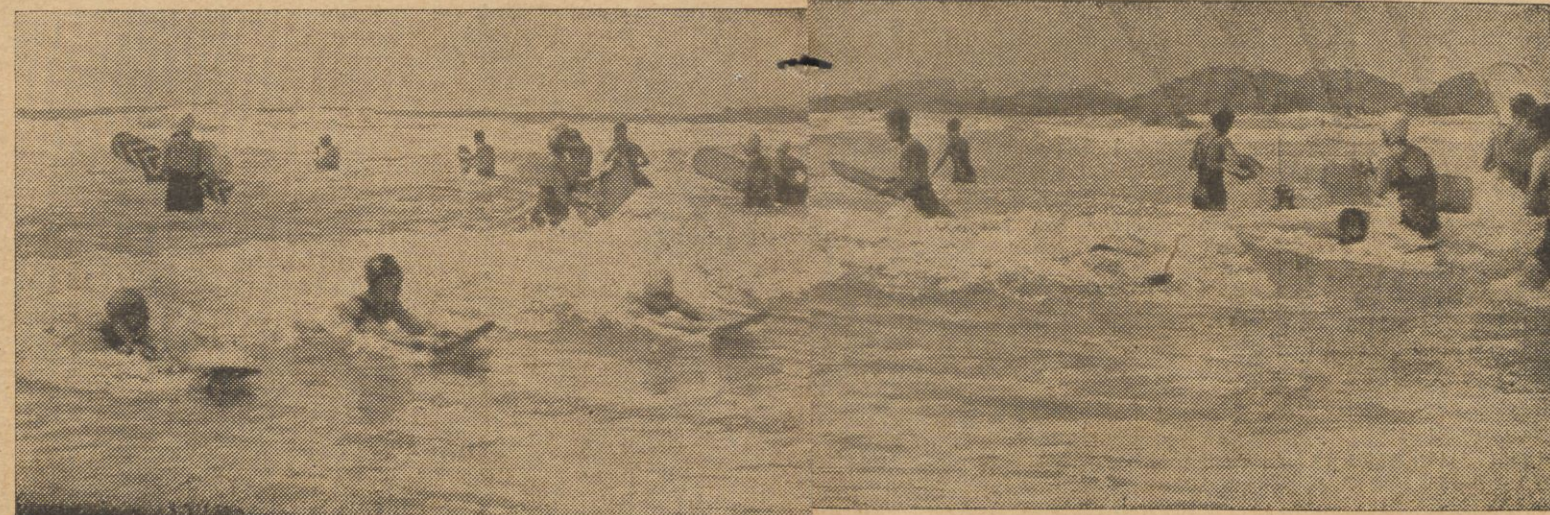
IDEALNA KAPIEL BALSAMICZNA KOSODRZEWINOWA. **Silv Oxon Motor**. Wstrzeżać się naśladowców!

dla sportowca... **SUGUS Suchard**. PUDEŁKO 10 GROSZY.

# CHWIŁA BIEŻĄCA W ILUSTRACJI



**Olbrzymia powódź w Chinach.** Dzienniki całego świata przynosiły wstrząsające opisy powodzi spowodowanej przez wylew Jan-Tse-Kjangu. Na zdjęciu widzimy scenę z akcji ratunkowej: łódź z chińskimi żołnierzami wiezie środki żywności dla głodujących powodzian.



**Nad morzem.** Gdy tylko lato nadchodzi każdy kto ma pieniądze lub naprawdę można odpocząć i spędzić mile czas. Na zdjęciu ci szczęśliwi wyciecznicy na plażę, którzy udało się wyjechać nad morze, zabawiają się oni sportem i kąpielą w wodzie.



**Na plaży.** W dniach upałów wszystkie plaże roily się od kąpiących się, którzy w falach morza lub rzeki szukali ratunku przed skwarne słońcem. Na naszym zdjęciu — obrazek z minionych gorących dni.



**Król Borys z wizytą na torpedowcu francuskim.** Francuski torpedowiec „Verdun” odwiedził Czarne Morze i zawinął do Warny. Korzystając z tej sposobności zwiedził okręt król Borys wraz z swoim bratem ks. Cyrylem. Na zdjęciu król w rozmowie z dowódcą torpedowca.



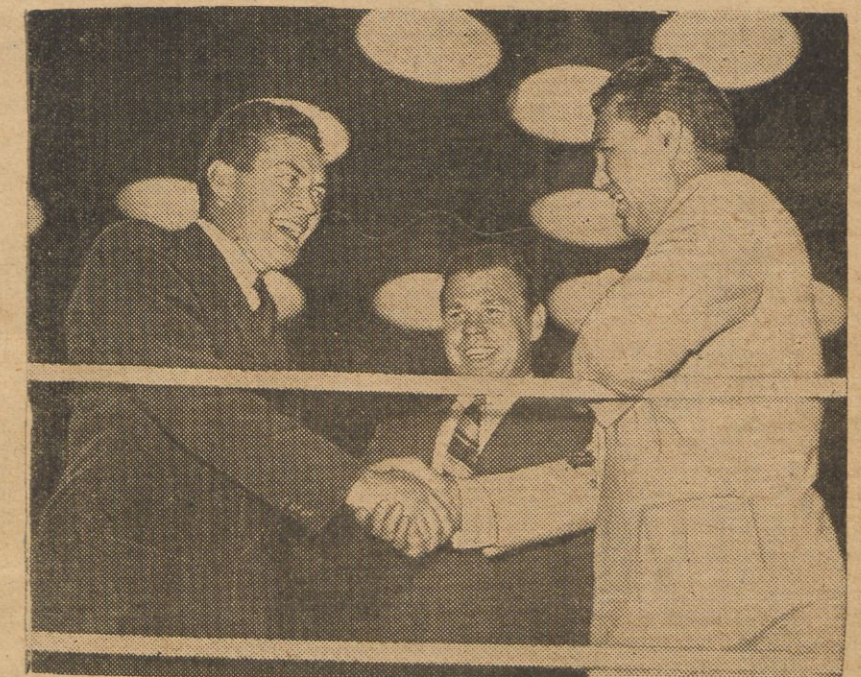
**Wyścigi kolarskie „Tour de France”,** jeszcze trwają. Odbywają się one etapami (ogółem 26 etapów, czas przewidziany na ich przebycie — 1 miesiąc). Na zdjęciu — zwycięzca 6 etapu, Vietto.



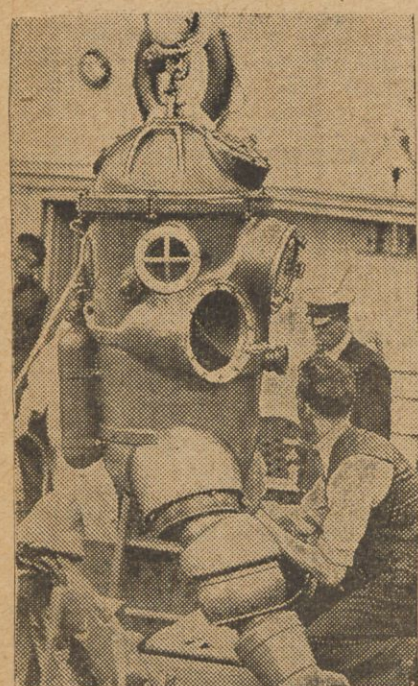
**Rozsadanie skał na Niagarze.** Wpobliżu wodospadu Niagara niedawno przy pomocy dynamitu rozsadzono część otaczających ten wodospad skał. Ilustracja przedstawia jedną z licznych eksplozji.



**Przeciw porwaczom dzieci.** W razie porwania dziecka w St. Zjednoczonych wyrusza na ulice miasta samochód policyjny, skąd przez megafon mobilizuje się ochotników do pogoni za bandytami.



**Spotkanie trzech mistrzów.** Podczas ostatniego meczu bokserkiego w Ameryce spotkali się — prywatnie, nie na ringu — trzej byli mistrzowie świata. Na zdjęciu od lewej: Gene Tunney, Mikey Walker i Jack Dempsey.



**„Lusitania”,** okręt amerykański, zatopiony podczas wojny światowej, ma być obecnie wydobyty z dna morza. Prace w tym kierunku już się rozpoczęły. Na zdjęciu — opuszczanie się nurka na poszukiwanie zatopionego statku. Udziela mu wskazówek jeden z uratowanych oficerów „Lusitanii” (w uniformie).



**Zawody doboszów.** W wielu pułkach angielskich stanowisko dobosza według tradycji można objąć jedynie z konkursu. Doboczem zostaje ten, kto z bębmem przed sobą zwycięży w biegu. Na zdjęciu przedstawiony jest właśnie kandydat na dobosza podczas konkursu.



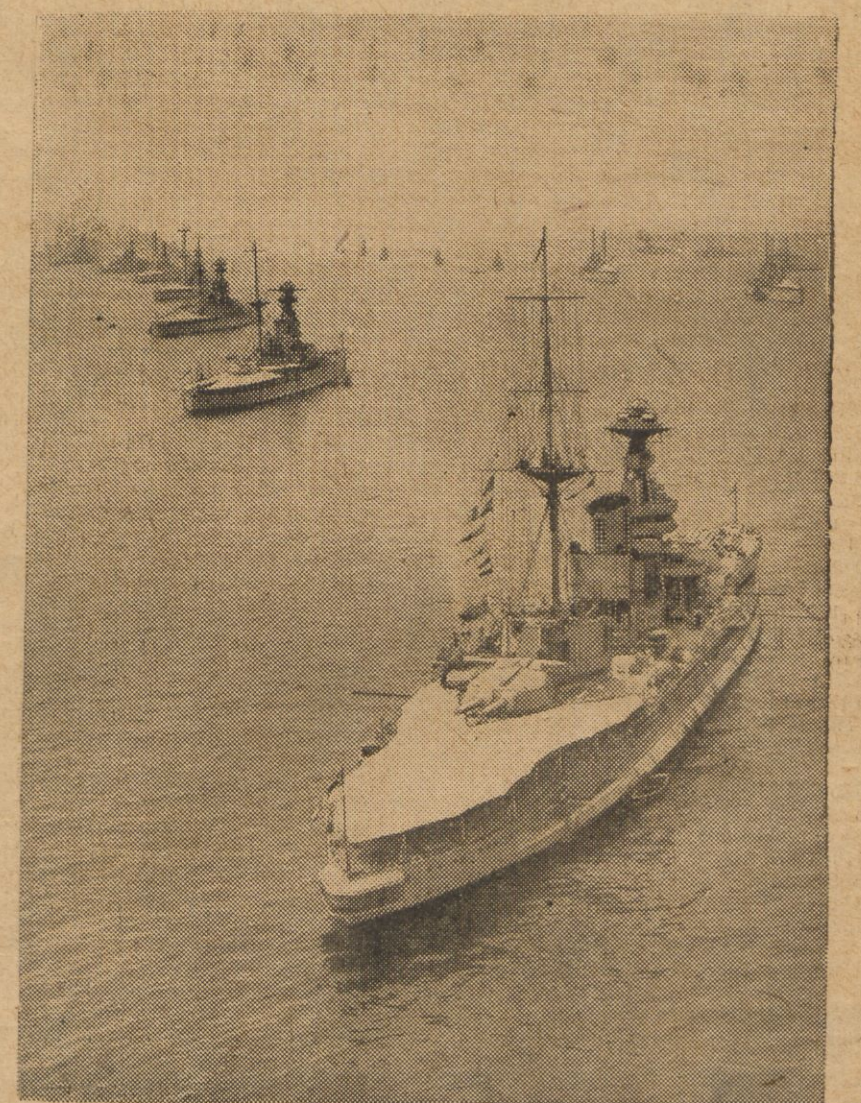
**Do Afryki.** Generalny sekretarz partii faszystowskiej Staraceca zegna oddziały włoskie, udające się do Afryki.



**Z Abisynji.** Mieszkańcy jednej wsi abisyńskich, powołani pod broń.



**Abisynja mianowała nowego posła w Londynie, dr. Martina.** Zdjęcie przedstawia czworo z jego 6 dzieci.



**Wielka parada floty angielskiej.** Uroczystości spowodu 25-lecia panowania króla Jerzego V zakończyły się wielką paradą floty wojennej, w której wzięło udział przeszło 150 okrętów.

# KURJER SPORTOWY.

## SCHNEIDER USTANOWIŁ NOWY REKORD POLSKI W TYCZCE.

W Katowicach odbyły się zawody lekkoatletyczne z udziałem najlepszego polskiego średnio dystansowca Kucharskiego. W zawodach pobito rekord Polski w tyczce.

Rekord Polski ustanowił Schneider (Pogon), osiągając w skoku o tyczce wspaniały wynik 397,5 mtr. Mistrz i rekordzista Polski w tej konkurencji Marończyk nie przyjechał.

W biegu na 800 mtr. pierwsze miejsce zajął oczywiście Kucharski w dobrym czasie 1:56,2, drugie miejsce zajął Orłowski (KPW Katowice) w czasie 1:58,6.

Kucharski z Katowic zamiast do Budapesztu jedzie do Sztokholmu, a ze Sztokholmu udaje się na trójmecz bałtycki do Tallina.

# W. K. S. Smigły — Ognisko K. P. W. 2:2

Wczoraj odbył się mecz piłkarski o mistrzostwo okręgu wileńskiego między W.K.S. Smigły, a Ogniskiem K.P. W. Mecz zakończył się wynikiem remisowym 2:2 (1:1). Wynik ten jest wielką niespodzianką sportową, gdyż na wiosnę w pierwszej turze wojskowi pokonali

kolejarzy 8:0. Mecz ten zakończył oficjalnie mistrzostwa piłkarskie Wilna. Pozostały teraz do rozegrania dwa mecze mistrza Wilna — WKS. Smigły z mistrzem podokręgu — KPW. Baranowicze.

## Niedziela na boiskach sportowych

Program niedzielnych imprez sportowych jest następujący:

Warszawa:

Na Stadionie Wojska Polskiego (tzw. krótkodystansowe mistrzostwa kolarskie Polski.

Na Strzelnicy przy ul. Zielenieckiej o godz. 10 uroczyste otwarcie X Narodowych Zawodów Strzeleckich.

Na boisku Skry mecz rewanżowy Skoda—Sarmata o prawo udziału w walkach o wejście do Ligi.

Na prowincji:

W Krakowie mecz o mistrzostwo Ligi Cracovia—Legia i międzymiastowy piłkarski mecz robotniczy Kraków—Śląsk.

We Lwowie mecz pomiędzy wiedeńskim Wackerem a Pogonią.

W Wielkich Hajdukach mecz o mistrzostwo Ligi Ruch—Warszawianka.

W Katowicach mecz waterpolo Śląsk—Kraków.

Na Warcie pod Poznaniem ogólnopolskie regaty wioślarskie.

Zagranicą:

W Spaa międzynarodowe zawody hipiczne z udziałem polskich jeźdźców.

W Rydze mistrzostwa tenisowe Lotwy z udziałem Polaków i Hajewskiego.

W Budapeszcie półfinał o puchar Europy Środkowej Ferencvaros—Austria.

# Pełna tabela wygranych w 3-m dniu ciągnięcia 2-iej klasy 33 Państwowej Loterii Klasowej

## I i II-gie ciągnięcie GŁÓWNE WYGRANE

Zł. 100.000 na n-ry: 23864 41096  
Zł. 10.000 na n-ry: 53708 179843  
Zł. 5.000 na n-ry: 117884 180403  
Zł. 2.000 na n-ry: 87589 109070 124980  
Zł. 1.000 na n-ry: 1269 57960 113772  
Zł. 500 na n-ry: 56583 65671 86281 121276 130363 131148 138784 173872  
Zł. 400 na n-ry: 24905 48198 65646 73059 83602 88596 92002 95060 12370

126898 127502 130494 134632 152390 175055  
Zł. 250 na n-ry: 5919 27739 37339 77019 119123 123485 126652 133639 139536 148266 168434  
Zł. 200 na n-ry: 1900 11987 13299 14212 16803 52969 57475 58350 58817 64191 69104 70715 74307 82419 95250 105732 111569 122268 135487 137912 139746 142970 152411 166232 169985 183499 183825

885 28736 91 993 29298 798  
32043 747 830 33114 523 893 34060  
35738 36592 37202 68 632 83 964 81 38847 39901  
41175 42524 43072 253 44718 46421 734 910 47466 788 821 998 48058 393 49336  
51499 780 52336 886 53422 67 55389 472 996 56445 710 57812 58159 263 651 59597 667  
60050 127 814 61195 63247 64302 461 65033 66149 733 67383 520 778 825 68471 894  
70323 793 997 71695 811 74244 75989 76611 972 77132 78067 79299 746 80286 81370 712 83196 203 841 84186 706 822 950 85443 96 86162 87279 95 502 88067 89733 90072 360 533 871 92111 230 464 662 93954 94076 840 95292 97299 516 739 98055 379 429 742 100534 936 37 101715 51 103633 956 104014 107410 20 627 108132 201 688 109098 110607 111596 929 112335

Zł. 5.000 na n-ry: 90172 112620  
Zł. 2.000 na n-ry: 66492 77128  
Zł. 1.000 na n-ry: 81193 153752 162323  
Zł. 500 na n-ry: 2823 29126 41267 84758 93355 115737 128972 135051 169209  
Zł. 400 na n-ry: 789 16345 53938 86661 92121 111724 133852 141028 182361  
Zł. 250 na n-ry: 14440 31381 32801 48765 74996 84863 85334 93123 109017 120578 145336 152874 170311 176383  
Zł. 200 na n-ry: 9182 11733 25175 34029 38351 43858 44855 57445 58476 65417 66945 67074 69542 82709 84743 95805 98839 127574 134234 140449 153104 156738 157871 162980 164886 167237 172256 175325 176061 176292 181212

Wygrane po 150 zł.  
41 204 2090 691 3560 4519 830 5090 274 696 884 6589 7217 603 863 94 8166 894 9110 812  
10207 11090 12293 13112 200 441 669 879 14359 15282 16003 674 909 22 17207 474 18049 19535  
22189 298 348 23551 64 24445 525 74 25393 494 633 872 27038 124 30 48 51 588 780 940 28228 94 790 873 29832 937 30136 31539 63 32821 970 33016 34279 303 510 35005 27 341 36185 556 610 37045 344 523

44 86 258 517 640 734 883 934 34276 389 482 955 69 82 35073 347 461 780 895 36552 647 788 928 37241 441 38299 794 947 39746 815  
40394 41241 506 14 42087 748 75 876 43174 218 30 40 65 342 422 872 902 44181 277 45040 409 561 46623 855 47178 543 47 811 20 912 87 48055 183 255 752 848 99 49296 432 604 41 56  
50347 985 51517 688 810 61 927 52964 75 53141 95 200 322 54303 55 512 81 639 80 711 853 55338 983 56604 843 95 962 94 57015 410 665 902 33 73 58006 310 712 35 815 22 59508 46 68 940 97  
60404 52 653 755 940 61464 586 649 868 62143 233 410 90 520 827 32 985 63306 478 859 64013 29 163 221 353 404 30 954 65213 63 450 91 66179 214 76 517 718 823 67172 806 29 965 68030 132 72 318 50 916 69046 421 52 738  
70116 222 51 546 781 892 71794 957 72437 623 47 798 73119 78 441 531 663 779 927 74224 304 16 531 873 75038 560 638 941  
76082 130 87 338 40 79 405 586 602 21 77036 81 227 349 991 78285 901 22 79203 76 535 40 80607 803 52 979 81548 633 53 82193 201 534 779 819 83171 720 84116 460 779 837 85092 913 86138 87012 409 770 870 88124 335 570 960 61 89913 90012 316 62 410 13 91492 505 37 664 68 841 952 92341 44 66 779 97 831 68 93000 288 974 567 667 783 94184 274 400 827 95388 96188 356 69 820 97290 385 436 522 710 98619 751 844 82 99204 899 100015 16 236 352 583 733 101658 102221 395 103524 819 26 104015 574 105206 501 735 106283 403 643 107132 312 406 34 664 916 108592 621 757 842 64 109114 391 623 855 110311 19 863 111353 709 829 112287 745 837 97 113638 51 54 899

114360 70 617 115046 228 348 523 675 116309 630 959 117321 400 118262 308 497 919 119143 209 587 628 791 890 120037 158 61 272 411 34 521 611 822 25 121198 308 74 984 122009 132 237 52 600 51 61 779 999 123118 278 378 599 124070 198 698 940 125388 460 911 79 126229 572 127535 659 931 94 128622 98 129335 280 436 664 906  
130113 60 483 520 887 985 131386 508 132266 96 388 685 861 133010 79 95 159 299 712 968 88 92 134088 323 666 71 814 972 135073 91 398 443 136200 384 635 82 808 49 957 137116 59 390 598 796 138243 402 750 942 139099 145 786  
140179 270 441 614 840 141379 505 613 840 142223 568 835 58 989 143182 260 375 144038 294 331 536 145362 692 845 146168 693 800 989 147157 555 804 149076 114 92 444 45 784 803  
150722 151148 243 463 730 152019 575 708 876 153390 585 739 955 61 154122 855 155351 55 434 76 603 835 156150 333 447 157400 678 819 158819 84 159459 160163 425 584 673 973 161184 258 162993 163118 678 990 164393 968 165126 631 96 738 976 166408 750 167823 978 169053 138 572 617 39 936 170837 171081 487 172310 862 173784 99 913 175012 73 94 110 604 757 176273 867 177403 86 627 774 178527 179115 559 180207 19 525 714 49 181230 372 433 60 651 700 9 182558 67 610 764 999 183184 206 483 951 184260 644 723 837 86

Wygrane po 150 zł.:  
627 2452 4583 7222 8948 9088 10071 122 92 11978 14192 19217 21744 857 23411 25540 26191 28118 31197 32129 33027 569 781 34150 317 36173 37175 332 819 76 38946 40149 41221 305 42452 43135 875 936 44895 46634 761 48106 896 54669 56458 556 750 58253 59809 61771 63220 645 707 64536 65220 66339 501 67276 79183 70092 573 603 71170 903 72413 729 38 73035 220 677 75146 221 403  
76591 880 77020 822 80344 508 724 995 81181 82333 528 648 960 84645 85781 867 89943 90708 61835 92459 512 93448 716 99148 622 830 103539 104356 106693 763 107350 767 111246 683 113361  
114857 116332 117059 173 327 118132 291 458 119840  
120145 47 612 121952 124176 128249 472 821 95 129176  
131217 912 925 132978 133734 134073 134148 760 135698 137032 910 88 138800  
140140 724 67 145253 147019 753 148019 149539 76 785  
150060 151955 152744 154305 155028 832 156097 412 157387 159572 97 160686 163638 164564 165625 832 166276 991 167005 361 951 168348  
170910 171435 932 172043 881 994 173086 738 174630 175231 176147 56 270 773 177475 607 178222 179102 410 728 180143 183548 184583 647 787

60031 166 455 506 672 61437 532 77 62305 511 639 98 63036 116 265 934 52 64007 105 291 666 740 820 65038 281 355 899 66778 67009 68 536 68071 297 525 55 617 796 976 69017 443  
70756 955 85 71147 314 585 627 72090 100 25 201 376 435 44 760 917 31 73243 685 718 999 74107 437 741 844 75036 336 606 803 67  
76014 116 571 721 66 86 836 77100 483 78829 79125 400 734 76 835 80137 57 228 606 874 90 81144 82097 104 66 601 83066 474 84356 478 542 724 981 85008 826 86332 66 87335 670 797 88220 719 89228 635 958 90000 472 698 91334 57 92118 279 349 590 93214 592 697 94050 95153 232 87 909 98 96148 844 940 97248 420 548 803 98466 666 99020 32 709 957 100225 420 604 870 101679 102392 581 103235 528 104503 824 105017 106064 173 755 107362 696 933 76 95 108377 426 656 70 89 109065 602 110096 452 111194 374 755 112032 135 113139 201 851

Wygrane po 50 zł.:  
1031 2463 810 957 85 3682 5189 6323 437 45 89 747 8255 831 9700  
10385 13394 926 14240 50 374 15005 16054 614 17197 19643  
20876 21263 312 22903 23072 169 71 444 69 956 24022 355 928 25207 33 834 26404 632 973 27863 28941 29210 587 30188 323 888 31017 704 25 32371 478 785 33145 231 34906 35875 84 925 36130 37357 38229 369 39126 39 853  
40061 41078 394 882 42186 44453 661 830 45142 595 46611 969 47299 271 72 48190 49516 45 954  
50219 51655 52095 151 355 454 986 53101 444 54014 454 55655 56068 58100 869 909 59120 760  
60869 61052 179 333 884 62354 675 906 63551 889 64229 74 635 65419 735 67135 333 405 759 68912 62921 793  
70336 449 569 914 71848 952 72082 873 988 73093 295 772 81 75939  
76058 933 77306 638 776 828 78247 501 932 79107 516 69 98 797 893 80860 81684 82338 940 83393 578 84959 85026 105 747 887 86408 55 533 698 87183 88328 51 89631 90261 854 91131 71 92291 573 707 93455 94589 95195 244 84 443 97049 404 869 98224 100126 102378 103865 97 104027 286 106054 576 689 791 107007 313 755 883 108101 345 885 109160 327 853 969 110167 289 722 896 111283 372 86 432 774 86 911 112709 54 85 113063 880 84  
114552 651 794 115923 117040 241 118545 748 966 119730  
121313 73 841 122787 124220 125497 663 76 126118 568 127119 254 427 518 128605 25 940 129605 894

Wygrane po 50 zł.:  
130541 131254 868 132170 96 133760 867 134052 884 92 135457 827 136895 137062 138379 828 139394  
140291 490 883 142042 89 958 143578 145873 146153 779 147030 285 422 148076 536 828 149041 396 481 631 150226 69 512 789 151569 938 152692 153147 878 154083 773 155373 807 156253 722 157136 724 158076 87 642 797 935 159317 424 160593 615 161855 162099 399 561 163226 601 164471 959 165667 166170 367 167332 850 981 169673 733  
170390 657 715 863 171885 172972 173172 623 991 174814 175245 516 176031 177233 371 930 48 179415  
181018 216 387 565 182433 519 183294 827 959 184339

Wygrane po 50 zł.:  
175 2363 4267 848 5818 6841 7762 8769 11057 73 12010 13635 808 29 16042 441 17443 20613 831 21592 959 22338 23246 386 530 24154 382 772 872 25967 26907 27876 28184 265 561 67 29430 673 753 71 31234 89 342 33827 933 34200 678 35297 36493 616 37176 526 726 996 38180 739 39988 40002 41605 42476 44365 433 679 46276 47242 48151 519 974 149000 552 640 50167 51007 726 51 52654 54733 96 55726 995 57331 528 58267 443 772 59092 347 610 872 60305 481 629 730 55 840 61214 565 63135 396 493 836 64344 472 502 67023 69255 70654 71094 821 72903 73016 43 625 74321 429 607  
76848 994 77922 82 89 78327 416 79614 80476 81237 492 82672 786 85521 25 86425 776 87390  
90100 91017 557 77 888 92139 215 627 762 879 93241 332 571 94776 95263 472 786 96905 97571 98510  
101420 978 102016 103088 104053 105092 106100 212 107137 273 832 50 108429 109710  
110019 299 111883 112271 113316 69 114004 78 686 116328 117623  
121577 122539 722 123725 124187 125405 126241 127687 829 129613  
130016 522 131663 132155 468 648 845 988 133116 135126 216 674 893 926 136536 724 137186 470 139109  
140232 514 141227 142370 447 730 143856 144221 146100 148444 975  
150344 151328 152058 908 153060 796 154027 155059 164231 156792 157634 804 158437 834 159379  
160338 482 590 161319 162308 164577 165596 166466 551 663 176323 635  
170033 438 711 171381 172962 173051 286 548 174303 39 176285 444 178886 179460  
181234 404 183226 439 549 184995

114669 759 898 904 115528 609 116803 11

# KOLUMNNA LITERACKA

pod redakcją Józefa Maślińskiego

## Wiersz w radjo

Rola poezji w radjo przypomina nieco rolę krawata w ubraniu męskim. — Właściwie zbyt, ale mieć wypada. Ponioważ zaś jest już, przeto wyczynia się z nim przeróżne eksperymenty — bywa to motylek, lub krawat normalny raz się nosi taką rzecz w kratkę, kiedy indziej w groszki... Kiedy przeglądam program „minut poezji“, to się przypomina właśnie groszek, Lenartowicz... Szemplińska... i ktoś tam jeszcze — przeplatają się nawzajem, splacając dług postulatowi *Kompromisu*.

Niema co tu się dziwić — poprostu taki jest faktyczny stan rzeczy. Radjo jest magazynem uniwersalnym — ma zadowolić całą klientelę. Krytykom bardziej niecierpliwym, którzy chcieliby tu jakiejś „linji“, planu — tłumaczą fachowcy uprzejmie i wyrozumiale że trudno, że narazie ze z czasem, że się publiczność *wychowa* a wiedzy... i t. d. Otóż łatwiej jest zrozumieć argumenty, które przemawiają za chaotycznym eklektyzmem i kompromisowością, niż zgodzić się na takie „wychowanie“. Mamy już w tej dziedzinie wychowawczo-radjowej inne doświadczenie — z muzyką. Tam więcej może jeszcze mówić się, niż gdzieindziej o wychowaniu radjo słuchacza, tam istotnie pracowano nad tem. Były przeróżne pod tym kątem dobierane prelekcje, koncerty i t. p. Cóż w rezultacie? — Muzycy obserwujący radjo żalą się taksamo jak i dawniej na poziom zainteresowań i gustów muzycznych radjowej klienteli. To też zwykła oględność każe przewidywać, że tam gdzie się miewa towar lepszy i gorszy, poezję autentyczną i tandetę — zwycięży w szerokich upodobaniach ta właśnie tandeta. Posypią się *listy*, a wiadomo — listy to wielka rzecz w radjo. (Nb. czy nie przyszło komu kiedy na myśl, że jeśli filmowiec amerykański dostosowujący produkcję do raportów, jakiego otrzyma od agentów obserwujących publiczność w kinach — jeśli filmowiec taki dostaje od nas conajwyżej grymas a często i epitet, to...).

Mam pełne poczucie tego, że brnę po śliskiej ścieżce. Ze *jeszcze* słowo o udziale państwa w radjo, a można będzie mi odkrzyknąć: precedens etatyzacji literatury i inne rzeczy nieprzyjemne. Zresztą gdyby nawet — dopierożby się rozpętała walka o *kryteria!* Wycofajmy się więc lepiej na pewniejszy grunt opisywania zjawisk.

Literatura, poezja gorsza zwycięży w radjo dlatego przedewszystkiem, że jest bardziej „*estra dowa*“. Stany prostsze, ujęcia łatwiejsze, tematyka lepiej znana, oklepana — mają znakomite fory u słuchacza. Po 1-sze: — łatwiej je zrozumieć przy jednorazowym wysłuchaniu. Wiersz ciekawy, trudny, wymaga odczytania uważnego, kilkakrotnego. Po 2-gie: — są daleko łatwiejsze do interpretacji głosowej, wykluczają „nieporozumienie“ recytatora z tekstem, co jest zjawiskiem *bardzo* częstym przy wierszach trudniejszych, zwłaszcza poezji nowej.

Ze sprawami „polityki“ poetyckiej w radjo łączą się, jak widzimy, problemy techniki recytacyjnej, a i — wywołany ostatnim eksperymentem — problem stosunku wzajemnego *muzyki* i poezji. Sprawami temi zająć się trzeba będzie obszerniej w specjalnym artykule. J. M.

### Nadestane

Stanisław Ryszard Dobrowolski — *Nad Norwidem*, poezje wybrane, Warszawa 1935, nakładem Instytutu wyd. „Sfinks“. Str. 22+2 ml.

Józef Łobodowski — *U przyjaciół* — przekłady poezji Lermontowa, Błoka, Jesienicza i Majanowskiego. Lublin—Warszawa. 1935. Biblioteka „Dźwignia“.

Stanisław Jerzy Lee — *Zoo* — wiersze satyryczne, Warszawa 1935. Nakładem Instytutu Wydawniczego „Sfinks“.

Tadeusz Kordyasz—*Wodzowi odedozacemu rytmu bohaterskie* — Warszawa 1935. Dom Książki Polskiej.

*Bunt Młodych*, Nr. 12—13 z dodatkiem literackim pod redakcją Stefana Napierskiego.

Pax, Nr. 3.

Współczesność polska, Nr. 3.

Roman Kolonicki — *Ballada o Piłsudskim*. Warszawa 1935. F. Hoessick. Str. 34+2 ml.

## POUFNE I SAMOLUBNE

W tym ciemnym pokoju upał trochę mniejszy niż na ulicach, ale słońce też nieźle praży przez okno. Pod oknami dymią galary na Sekwanie. Nogami zgniamy w kął stopy książek. Tyle tu tego paskudztwa. Poezje, poezje, rozprawy, powieści. Jedna wielka ohyda bezpłodnych wysiłków zgubionej ludzkiej myśli. Złota żyła ludzkości wyczerpana. Koniec. Koniec. Straszny będzie dzień niszczenia, dzień kiedy wreszcie wszyscy zrozumieją że nie powiedziec nie mogą, tylko ginąć z zacisniętymi zębami, w oschłości zupełnej, w goryczy niewypelnienia. Ale przecie ziemia jest zdrowa, ziemia czeka nowych odkryć, chociażby zgasły dawne kopalnie. I nadejdzie nowa era, o której nie wie dzisiaj nikt i ci co dzisiaj ją przewidują, kłamią, bo ona nie będzie na ich obraz i podobieństwo.

— Wiem że jesteś prorokiem. Ale nie powtarzaj więcej. Wiem wszystko. Wiem także że za mną stoi inna rasa, młoda i zdrowsza — ta rasa nie powiedziała jeszcze wszystkiego co mogła powiedzieć.

— O tej twojej rasie także już ci mówiłem. Ona nie zdąży siebie wyrazić. Les choses snut accomplies...

— Les desirs se sont tues. Dzisiaj są moje urodziny. Nie interesuje to ani ludzi ani świata. Mam pragnienie. Tfu! To Asti jest za słodkie. Naprawdę tylko gorycz pragnienia zabija, chociaż nie gasi.

— Jednak trzeba żebyś pisał. Pracuj. Trzeba żyć i pracować. Na strach jeszcze będzie czas. Znowu rząd galarów burzy zieloną wodę pod wyspą św. Ludwika. Czuję na plecach skórę spaloną od słońca nad Marną. Zdrowie i młodość, pełnia młodości.

— Dla kogo mam pisać? Dla tej bandy jolopów w moim kraju, dla których jedynym kryterjum sztuki jest moda? Oni nawet nie rozumieją jak są pokraczni. Gdybym chciał powiedzieć co o tem wszystkim myślę, niktby mi tego nie wydrukował. Chyba że zacząłbym robić z siebie polityka, a to jeszcze wstrętniejsze. Cóż, pamiętasz co nam opowiadał Kurt? Chociaż o sobiście wolałbym być Niemcem.

— No, ale jednak ty pracujesz. To się tak mówi tylko.

— A tak, zbieram w swojej walizce jakieś głupie dyplomy. Jeszcze brakuje mi tylko studjów embrjologii w Madrycie. Szkoda, miałbym komplet. Tak zwane „utwory“ dają do druku, jeżeli wiem że sprawi to redaktorom przyjemność, albo dobrze zapłacą. Białoruski nihilizm? Może coś więcej. Wolę w sobie zamknąć chwilę prawdziwego artystycznego poczucia.

— Aż wreszcie wszystko ucichnie i tak skończą się ekstazy młodego poety. Ma się te chwile tylko dlatego że się pisze. Poza pisaniem — giną.

## Coraz łatwiej...

Kiedy niedługo po bolesnym zgonie montowałem „Kolumnę Literacką“ z kilku najlepszymi wierszy o Piłsudskim—do redakcji napływały dziesiątki wierszy, a pisma przychodziły przepelnione wyczynami okolicznościowych debiutantów — dopisałem kilka słów ostrych pod adresem tych, którzy produkują się przy okazji. Drukowałem wiersze stare, sprzed kilku przynajmniej lat — była to jakby chwila rozmyślenia, chwila wspomnień: tak to, w takich oto słowach i obrazach myśleli o Nim poeci, gdy żył. Gryzące, wołające o jakakolwiek reakcję poczucie strąty kazało odciąć się zdecydowanie od wszelkich werbalistycznych próż zaszufladkowania postaci tej miary.

A wiersze powstawały swoją drogą... Stwierdziłem jednak, że te, które były znośne, które można było przeczytać bez oburzenia mówiły raczej o uczuciach nas, pozostałych, niż o wymiarach Tego, który odszedł. I to był instykt trafny. Nikogo nie zdziwi, nikomu nie ubliży wyraz poetycki *osobistych* stanów lirycznych, choćby na ten temat. To jest prawo i hazard każdego liryka. Ale jakże drażniące, jakże irytujące były te całe chmary *oceniaczy*, *piewców* dzieła, apologetów, wyciskających łaskawie pieczętkę wielkości!

Czas wpływa uspakajająco. Łatwiej czytamy te coraz nowe i coraz dłuższe strofy na przerastający siły temat, łatwiej, coraz łatwiej opanowu-

ją. Książki, książki. Z dedykacjami, z uszanowaniem. Można by z tego skompletować bibliotekę z tysięcy tomów. Ale wyrzuca się je do śmieci. Tak, na oceanie można też umrzeć z pragnienia. Gniotę pod butem pożądanie mojej młodości. Witryny, złotówki wydane na zbiorki wierszy, gdzie jesteście? Przemijanie... Powrócę do domu i napiszę feljeton. Nikt go nie przeczyta i nikt nie postara się odcyfrować. Można sobie popuścić. Dowidzenia.

Czesław Miłosz

## Autor i temat poezji litewskiej na przestrzeni trzech wieków\*)

Zupełnie nowe dla literatury litewskiej, tematy już w okresie przedwojennym porusza Juliusz Janonis (1897—1917, pseudonim Vaidilos Ainis). Wprowadza on do poezji litewskiej — proletarjusz, robotnika wiejskiego i fabrycznego.

„Ledwie rano zaświta, kiedy lud robocezy Przez śpiące jeszcze miasto już posepnie krocezy To zaciąg pracy ponury...“

(Wojsko pracy)

„W tak trudnych i odpowiedzialnych czasach rewolucji nie chcę dla nikogo być ciężarem“ — oświadcza gruźlik — Janonis i witać w swym przepięknym wierszu „Ave vita, morituri te salutat“ nowy rewolucyjny porządek kończy się śmiercią samobójczą.

Faustas Kirsza (ur. 1881) typowy dekadent, wyznawca „sztuki dla sztuki“ debiutował szczęśliwie zbiorkiem liryków erotycznych „Echa ech“. Ostatnio w jego twórczości dominuje nuta pesymizmu i hamletowskich samoudręczeń.

„O jak pusto, jak nudno w codziennym czworoscianie“

Jasne myśli piastować...“

(Pokój w którym pracuję)

Do wielkiej trójki estetyzujących „modernistów“ obok Putinasa i Kirszy wchodził Blys Sruoga (1896), który obecnie już od szeregu lat zawiesił lirę na kolku i jest profesorem literatury rosyjskiej w uniwersytecie kowieńskim. Po zatem poświęca się teatrologii. Poetę Sruogę określiłibyśmy jako symbolistę. (Ze zbiorków jego ciekawe „Słońce i piasek“).

Odrodzenie niepodległego państwa litewskiego go stworzyło nowe, korzystniejsze warunki dla rozwoju literatury. Rodzą się liczne grupy i kierunki poetyckie; oczywiście wypłynął na widownię futuryzm.

Jednym ze sprawców spóźnionego futuryzmu litewskiego stał się Kazys Binkis, który przed wojną zaczynał od pogodnych wierszyków a ta zmodernizowany Gira (zbiorek „Wiersze“), wybuchnął w odrodzonej Litwie „Prorokiem Czterech Wiatrów“ — manifestami futuryzmu

jemy smutek, że na wspomnieniu naszym, na sentymentach narasta, a przeżyć i uczuć czepia się jakieś zielsko, jakieś nieplenione chwasty banału i wulgarnym pseudouniesień. Jeszcze rok, a jak to będzie wyglądało?...

Napisał p. Tadeusz Kordyasz „Rytmu bohaterskie“, a księgarnia usłużnie przysłała recenzję: — „... Wiersze te, o dużej wartości artystycznej; potracają o najdłuższe struny wielkiej i niezbadanej duszy Wodzja Narodu. Autor nadał swoim poematom ton surowej mocy i powagi, używając niezmiernie trudnej... formy...“ i t. d. — Otóż uważam że forma jest b. prymitywna, że o nic nie potracą, najmniej o duszę — już raczej o banał, że wysiłek jest wyraźny i szczerzy, ale nawet w najlepszych miejscach brzmi jak drugorzędne kazanie. I nie wydziwiam już, tylko współczuję: — skreślił pan, panie Kordyasz, wianuszek laurowy, a nie pomyślał pan że wianuszek skreśli się, szczerzenie — w płomieniu, który miał ozdobić, w ogniu.

Romana Kolonickiego „Ballada o Piłsudskim“ napisana gładkim Valery'owskim wierszem trochę stylizowana ludowo, z ducha pseudo klasyczna, o zmiennym toku, to lirycznym, to epickim naprzemian, oraz o wieku aspektach — ukazała się nakładem T. Hoessicka.

Cóż — bardzo umiejętnie.

j. maśliński

ST. RYSZARD DOBROWOLSKI

## Noc na zamku w Czarsztynie

Szumi za oknem *danajęcka* czarna czarłowska noc zbójcka: piętlami z grani gwiazdy krzesze, jedłom skrzydłami włosy czesze — i z rozbitego chmurzysk cebra rozlewa żywe strugi srebra. Ponad strzaskane ściany wieżyc wyleciał sępem rudy księżyc, sfrunął na mury, siadł na skarpie — i dziobem mięso cegiel szarpie.

litewskiego. Były tam spóźnione echa Marinetti'ego przedwojennego Majakowskiego, Peipera i Zwrotnicy. Zasluga „Proroka“ było wywołanie burzy w szklance wody; ukazanie się po roku jednego numeru pisma „Cztery Wiatry“ i paru nowatorskich zbiorków, które „zdemokratyzowały“ wszystkich piszących wiersze sztubaków i wszystkie wielbiące Binkisa pensjonarki. Po dłuższej przerwie już w jesieni swej twórczości wydał Binkis tomik „Sto wiosen“.

„Zamienili się w głowy profesorzy i gderzą, że choćem zdolny, brak powagi mi, A mnie—gdzie tylko spojrzę—wszędzie wiosny, W każdej kieszeni po sto wiosen tkwi...“

(Sto wiosen).

Dziś już, Binkis, jak Marinetti nabrał powagi i zaszczytów państwowych. Jest poetą regimenu i „wodza narodu“.

Poważniejszymi poetami tej grupy są: Salys Szemerys (Zbiorek „Granat w piersi“), Antanas Rimidys i najgłośniejszy — zwący siebie pierwszym poetą litewskim — Juozas Tyszliava.

Bardzo ruchliwy i płodny ten poeta zwiedził niemal cały świat i obecnie podobno studjuje gdzieś byt Indjan —

„Zaczaruję spojrzeniem zachody oddali I rocznie w przestworzach błogosławieństw skry —“

Długie wieki prześcignę i będę im równy, Tyle wieków kochając świat i ziemskie mgły...“ Z rygorów „Czterech Wiatrów“ wyłamał się i poszedł własną, ciekawą drogą utalentowany Butku Juze, typ rewolucyjnego mistyka.

„Cały świat płacze, Jakgdyby umarł Bóg... Lecz lzy są czerwone... Zaprawdę, leje się krew Za odkupienie ziemi slug...“

Specyficzną kobiecą lirykę uprawia Butividaite, pisząc pod pseudonimem Córy Puszczy. Nie osiąga ona jednak wyżyn, na jakie się wzniosła Salomea Neris-Baczinskaite.

Drugą skrytalizowaną bardziej grupą był „Trzeci Front“ — reprezentujący aktywizm literacki o zabarwieniach społecznych. W przeciwieństwie do futurystów, apelowali oni do proletariatu litewskiego, do parobka (bernas) — chcąc go wytrącić z jałowej bierności. Tu należeli: Kazys Boruta, A. Venclova, K. Jakubenas, w pewnym okresie Salomea Neris, Szimkus, Raila i wielu pomniejszych.

W r. 1933 grupa się rozpadła, część jej z Borutą na czele zgrupowała się dokola czasopiśma „Praca“ (Darbas). Aresztowania na tle politycznym Boruty i innych zahamowały działalność świetnie zapowiadających się poetów. Niewątpliwie znany Wilnu dzięki mistrzowskim przekładom Czesława Miłosza Boruta jest najlepszym i najciekawszym przedstawicielem nie tylko kierunku, lecz wogóle najmłodszej poezji litewskiej. Uderza w twórczości Boruty oryginalność i śmiała inwencja poetycka, czytelnika polskiego zastanowi niemal egzotyzm, polegający na umiętlem porównaniu motywów i zdobycy literatury ludowej z dojrzałością techniczną. Jak i u Butku Juze odnajdujemy u Boruty, ale w znacznie bardziej sublimowanej formie „rewolucyjny mistycyzm“ (Zbiorki: „Pieśń o chwiejących się wierzbach“, „Litwa krzyżów“, „Chleb powszedni“). Długoletni emigrant polityczny, po powrocie do kraju został aresztowany i skazany na cztery lata więzienia. Ułaskawiony dopiero kilka tygodni temu.

Na tem kończymy nasz przegląd. Nie jest on zupełny. Do młodej poezji litewskiej oblicujemy jeszcze powrócić.

Fr. Aneewicz, T. Bajnieki.

Wszystkie fragmenty przekładów są p.óra p. J. Kufuksztisowej.

\*) Por. „Kol. Lit.“ z dnia 14 b. m.

# Interes państwa przedewszystkiem

Kiedy dzięki wskrzeszeniu idei czynu zbrojnego przez Józefa Piłsudskiego zdołaliśmy po przeszło stuletniej przerwie własną państwowość — zastaliśmy nie tylko materialne спустoszenia ale i moralną deprawację jako następstwo słudectwa niewoli.

Do pojęcia „państwa“ przez sto lat przywiązywali nasi ojcowie uczucia wrogie, z pojęciem „prawa“ łączyły cztery pokolenia Polaków, zrodzonych w niewoli, bezprawie i samowole władz zaborczych. Przeciw takiemu pojmowaniu „państwa“ i „prawa“ — jakie w mózgi chłopów polskiego i robotnika i ucznia na ławie szkolnej wtlaczali zaborcy — buntowali się najszlachetniejsi w narodzie. A tylko najslabsi i najnikczemniejsi z temi pojęciami się godzili...

I dlatego to w chwili, gdy potężna wola Komendanta i czyn zbrojny Jego żołnierzy złamały ideologię bierności i ugody na rzecz idei niepodległości — stanęły przeciw sobie już w wolnej Polsce dwa typy ludzkie: z jednej strony ci, którzy myśleli wciąż jeszcze atawistycznie przeszczepionymi pojęciami o państwie, społeczeństwie i prawie — a z drugiej strony ci, którzy te atawistyczne przywary postanowili wyrwać z dusz ludzkich, wychować społeczeństwo w duchu pozytywnym, jeśli chodzi o stosunek państwa i prawa.

Bo prawo a społeczeństwo, społeczeństwo a państwo — to zagadnienia, związane ze sobą i to w sposób jaknajbardziej ścisły i stanowczy. Prawo reguluje życie danego społeczeństwa, państwo jest najwyższą, najmocniejszą formą organizacyjną społeczeństwa. Prawo zaś jest tym instrumentem, dzięki któremu państwo zapewnia swym obywatelom spokój i bezpieczeństwo, poszanowanie ich mienia, życia i czci.

Oto spłót wzajemnych stosunków i zaletności, który ma dawać w sumie potęgę państwa, dobrobyt społeczeństwa — związane wzajemnie powagą prawa.

Walka o uznanie tych podstawowych zasad — jest właśnie treścią 17-tu lat, które upłynęły od chwili odzyskania własnej państwowości. Ci sami, którzy walczyli o niepodległość — musieli potem przez tych kilkanaście lat walczyć o należyte zrozumienie przez społeczeństwo pojęć państwa i prawa.

Zastali bowiem oni społeczeństwo,

zorganizowane w formie stronnictw politycznych, dla których państwo nie było najwyższą formą organizacyjną, lecz czemś, co w chwilach targów partyjnych można było przeciwstawiać społeczeństwu. Tłumaczyły one ludowi, że na państwie wolno i to i tamto „zdobywać“, że władza państwa jest tem, na czem dopiero trzeba „wymuszać“, że prawa ustanawia się poto, aby asekurować obywatela — przed państwem. Stąd jeden krok wiódł do... bezprawia. „Broniono“ się z okopów partyjnych „przed państwem“ i 5 stycznia 1919 r., gdy „aresztowano“ rząd, i 22 grudnia 1922, gdy mordowano Głowę Państwa, i wtedy, gdy strzelano do ulanów na asfalcie bruku krakowskiego, i w lecie 1930 roku, gdy inscenizowano partyjną „konfederację“, skierowaną przeciw legalnym władzom państwowym.

I dlatego też przypaść musiało starym bojownikom o niepodległość zadanie przeobrażenia nastawienia psychicznego społeczeństwa w stosunku do państwa, zadanie zrzucenia okupacji fałszywych pojęć partyjnych. Założeniem tu było odsunięcie partji od wpływu na ster rządów w państwie — a dalszym dążeniem, realizowanym stopniowo lecz

wytrwale, zespolenie jaknajściślej społeczeństwa z państwem, powiązanie obu tych elementów w jedną nierozdzielalną całość.

Zadanie to zostało w szeregu etapów spełnione, a koroną całości jest właśnie nowa Konstytucja.

To też śmiało mógł premier Sławek ostatnio oświadczyć, że „naczelnym regulatorem naszym stało się prawo, a w ramach prawa ten, kogo prawo do tego wyznacza“.

I jeśli dziś w odpowiedzi na tę zasadniczą przemianę stosunku społeczeństwa do państwa i prawa, widzimy ze strony starych szefów partyjnicwa kompletne przyznanie się do niemocy, usunięcie się dobrowolnie z areny życia publicznego, osłoniętą jakimiś protestowymi gestami faktyczną rezygnację — to mamy w tem tylko widoczny sprawdzian, że doszliśmy do celu zamierzonego: kierować naszym życiem zbiorowym nie będą ci, którzy bronili „swych“ klientów partyjnych „przed państwem“, a będą nimi ci, którzy interes społeczeństwa jaknajściślej identyfikują z interesem państwa, zaś regulatorem tego życia zbiorowego będzie wyłącznie — prawo. M.



Pobity rekord lotniczy. Znana lotniczka francuska Marie Hiltz, która osiągnęła kobiecy rekord wysokości (11,800 m.).

## Fundusz ochrony rybołówstwa

Na terenie Związku Organizacji odbywają się obecnie prace przygotowawcze w celu uruchomienia funduszu ochrony rybołówstwa. Zawiadywać funduszem będzie komitet złożony z 6-ciu członków, z których 3 wydelegowało ministerstwo rolnictwa i reform rolnych — 3 zaś — Związek Organizacji Rybackich.

Fundusz ochrony rybołówstwa ma na celu zarybianie wód drogą między innymi tworzenia ośrodków hodowli ryb, zwalczanie zanieczyszczenia wód, chorób i szkodników rybnych i t. p. Na fundusz składają się opłaty od kart rybactkich i wędkarskich oraz 15% od wszelkich umów, zawieranych na dzierżawę wód rybnych.

Uruchomienie funduszu spodziewane jest już w jesieni r. b.

## OTYŁOŚĆ osłabia serce

Serca otyłych, obłożone warstwą tłuszczu, pracują z wysiłkiem, wyczerpują się i wcześniej odmawiają posłuszeństwa. Otyłość powodowana jest złą przemianą materji, albo zaburzeniem czynności gruczołów dokrewnych.

Zioła Magistra Wolskiego „Degrosa“ zawierają jod organiczny, znajdujący się w morskiej roślinie Yabanga, który pobudza organizm do spalania nadmiernego tłuszczu. Stosuje się je przeciwko otyłości i nie wymagają one specjalnej diety.

Zioła ze znak. ochr. „DEGROSA“ do nabycia w aptekach i drogerjach (składach aptecznych).

Wydawnictwo Magister E. Wolski, Warszawa, Złota 14 m. 1.

## Pomnik Marszałka Piłsudskiego w Wilnie

Konto czekowe P. K. O. Nr. 146.111



Jedynie patentowane  
gibry (tutki)  
WYRABIANE z WŁOKNAMI  
TYTONIOWEMI  
**TYTONIÓWKI**  
dają w paleniu istotny smak tytoniu.

WYTWÓRNIA HIPOLITA KAMIŃSKIEGO i S-KI WARSZAWA-LESZNO 10

## TRAWIENIE REGULUJĄ zioła „CHOLEKINAZA“ H. Niemojewskiego

Nr. 1 — przy rozwołnieniu, Nr. 2 — przy zaparciu, Nr. 3 — przy uporczywym zaparciu.

Jan Kuszel i Eugenjusz Bałucki

## PRZEGRANA

Powieść współczesna

— To niesłychane! — wołała z przejęciem. — Zawsze mówiłam, że Lola jest nienormalna, a teraz okazuje się, że jest poprostu warjatka! Raz się zaręcza ze strasznej miłości z jednym, potem ni stąd ni zowąd zrywa, bo się przekonała, że nie może żyć bez drugiego.

— Tak nie można sądzić, Alu — przerwała łagodnie pani Janka. — Jeśli zerwała, to, mojem, zdaniem, postąpiła uczciwie, bo się przekonała, że kocha innego. Biedna dziewczyna tyle wycierpiała, trzeba zrozumieć jej psychologię.

— Znam się na takiej psychologii. Poprostu łapie bogatszego...

— Alu, Alu, — mitygowała ją pani Janka. — Jesteś strasznie niesprawiedliwa. Byłam pewna, że zrozumiesz Lolę prędzej niż kto inny. Zakochała się w bohaterze powieści. Powiedz sama, komu przysłoby do głowy, że tym bohaterem jest właśnie Dromer? Owszem, lubiła go, bardzo ceniła, szanowała, ale nie więcej. I nagle zjawił się Barczyński. Uwierzyła, że on jest człowiekiem, o którym marzyła, no i zakochała się. Tak było do czasu, póki nie okazało się, że prawdziwym Gordonem jest...

— Przecież to nonsens, to — co mówisz, — przerwała Ala. — Owszem, chcesz we mnie wmówić, że Lola zakochała się w papierowym bohaterze i później szukała, kto jest tym bohaterem z książki. Jeśli nie ten, to tamten. I nic jej to nie szkodziło, że taki

Gordon, to poprostu bandyta.

— Pani się myli, pani Alu — wtrącił spokojnie Zagierski. — Dromer to wyjątkowo szlachetny człowiek. Zupelnie słusznie nazywają go bohaterem w walce o wolność narodów.

— Dziwię się, że pan ma odwagę zabierać głos w tej sprawie. Bo nie kto inny tylko właśnie pan narobił największego zamieszania. Wstyd!... Chodził jak paw, chwalił się, że kilka razy zdemaskował Gordona, w Łazienkach narobił krzyku... Daleko zajdzie biedna Polska z takimi jak pan...

Zagierski nie od razu odpowiedział, mocno skonfundowany i zaskoczony niespodziewaną napaścią pani Ali.

— Nie wiesz, Julku, co zamierza robić Barczyński? — zapytał Nabil, ratując sytuację.

— Wyjeżdża do Paryża.

— Bardzo głupio! — ucięła pani Smecka. — Ciekawam, co tam będzie robił?

— Jest faktycznie malarzem i zarabiał tam wcale nieźle jako kompozytor wzorów dla jubilerów.

Zaległo milczenie, które znów przerwała pani Ala.

— A kiedyż ten ślub z Gordonem prawdziwym?

— Trudno o tem mówić. Nie można nawet nazwać Lolę narzeczoną Dromera. Chodzą ze sobą, jak dawniej i koniec.

— Przecież ci powiedziała, że kocha tego Dromera czy Gordona.

— Powiedziała mi tylko, że żywi dla niego prawdziwe uczucie i jest gotowa wyjść za niego. Ale czy to powiedziała jemu, tego nie wiem.

Pani Ala zaczęła się nagle śmiać głośno i niepoohamowanie.

— Nie! Naprawdę to doskonale. Zobaczycie, że zrobi nam nowego figla i wyjdzie za trzeciego. Może za pana, panie Julku. Byłaby z was świetna para.

Nabilowie parsknęli śmiechem, a kapitan filozoficznie wrzucił ramionami.

\* \* \*

W Loli rzeczywiście zaszła duża zmiana.

Dziwną przygodę przypłaciła lekkim niedomaganiem fizycznym i dość silnym wstrząsem nerwowym; po nim nastąpiło odprężenie, w którym, jak sądziła, ostatecznie skryształizowało się uczucie dla Dromera-Gordona i tak długo wierzyła niezłomnie w jego moc i szczerłość, jak długo znajdowała się pod wpływem radości człowieka, uratowanego przed nieuchronną katastrofą życiową.

Potem ta radość stepiła się, spowszechniała; Lola wróciła do normalnego stanu psychicznego, stopniowo odzyskała zdolność mniej więcej bezstronnego analizowania wydarzeń, czynów i uczuć.

Wiedziała tylko jedno: weszła w jakiś przedziwny krąg nieporozumień, ośmieszyła się sama przed sobą i znalazła jedyne wyjście. Obecność Barczyńskiego krępowała ją i uważała sobie za obowiązek wyjaśnić sytuację.

Zrobiła to. Barczyński znikł z jej życia.

Odzyskała zdawałoby się w pełni równowagę duchową, tylko że dotąd nie była zdolna odpowiedzieć sobie, czy naprawdę go kochała, czy była poprostu zaślepiona, widząc w nim kogo innego.

Gordon jej imponował. Ten zachwył dla bohatera z bajki, połączony z sympatją, jaką zawsze żywiła dla Dromera, był dla niej równomierny prawie z miłością.

Ale niezupełnie.

(D. c. n.)

## Uczestnicy wycieczki prasowej do Gdyni, uwaga!

Ponieważ termin naszego wyjazdu się zbliża, a chcemy tych kilka pięknych dni nad Bałtykiem spędzić jak najmilej, najweselsiej i najciekawiej; radzimy zapatrzeć się na niezbędne rzeczy, żeby przez jakiś drobiazg nie mieć zepsutej przyjemności. Otóż w pierwszym rzędzie przypominamy o zabraniu: kostjumie kąpielowym, amatorzy zaś przejeżdżki morskiej nie zapominajcie o zabraniu płócianej pijamy. Chcąc zwiedzić wolne miasto Gdańsk lub Sopoty, muszą mieć ze sobą dowody osobiste, panowie książeczki wojskowe.

Cena biletu III kl. — 20 zł. 50 gr., II kl. — 28 zł. 50 gr. łącznie z noclegiem w Gdyni.

Wyjeżdżamy w dniu 3-go sierpnia.

**TEATR POHULANKA:** Dziś o godz. 8.30 w „KOCHANEK TO JA“  
Jutro Teatr nieczynny

**TEATR LETNI:** Dziś o 8.30 Jak i gdzie  
Jutro o 8.30 „Kochanek to ja“

## Rejestracja wyborców do Senatu

Przypominamy, że w najbliższych dniach upływa termin zgłaszania się do biur prowadzących spisy wyborców do Senatu. W myśl Konstytucji prawo wybierania do Senatu mają obywatele z tytułu zasług osobistych (posiadający odznaczenia), z tytułu posiadanego wykształcenia oraz z tytułu zaufania obywateli. Wywieszzone plakaty podają bliższe szczegóły o tem, kto ma prawo wybierania do Senatu.

Zakorzenionym ale złym zwyczajem naszym jest odkładanie załatwiania wszelkich spraw na ostatnią chwilę.

Narazamy się na niewygodę i stratę czasu, zwlekając z zarejestrowaniem się w biurach prowadzących spisy wyborców. Już tylko krótki czas pozostał do załatwienia tego ważnego obowiązku obywatelskiego.

Żuż jutro należy pójść i zapisać się na listę wyborców do Senatu. Kto zwlekać z tem będzie do ostatniej chwili, narazi się na błąd, stratę czasu i utrudni pracę biurom spisowym.

Jeżeli uprawniony do wybierania nie ma czasu na zgłoszenie się w biurze prowadzącym spis wyborców do Senatu, to niechaj poprosi znajomą osobę, by go zgłosiła, zaopatrując ją przytem w dokument udowadniający swoje prawo wybierania (książeczka oficerska, dyplom naukowy i t. d.).

## Stan konta P. K. O. Nr. 146.111

na pomnik Marszałka Józefa Piłsudskiego w Wilnie

Stan konta z dnia poprzedniego zł. 18055.57.

Eugeniusz Szylling notariusz z Pińska — 10 złotych.

Tow. Łowieckie Pracown. Kolej. w Wilnie 50 złotych.

Ogn. Zw. Naucz. Polskiego w Smorgoniach 38.95 złotych.

Bezimiennie — 20 złotych.

Mjr. Byliczyński 19 pał. w N. Wilejce — 50 zł. Komit. Bud. Szkół poczta Różanka Pałowska — 14 złotych.

Ks. Michał Żeludziejewicz, Wilno, ul. Dziewna nr. 50 — 3 złote.

Stan konta na dz. 20 lipca r. b. zł. 18242,42.

## „Madeny“ znowu ukazały się w sprzedaży

W najbliższych dniach ukazały się w sprzedaży papierosy „Maden“, które będą wiernym odzwierciedleniem dawnych papierosów tej nazwy.

„Madeny“ będą pogrubione, pełniejsze i sprzedawane będą w nowym opakowaniu.

Polski monopol tytoniowy wypuścił ponadto na rynek nowy gatunek tytoniu p. n. „tytoń obywatelski“.

## Plorun

18.VII b. r. pomiędzy godz. 14—15-tą w budkę dozorcę na terenie fabryki dykt w Grodnie w czasie gwałtownej burzy uderzył piorun i zabił znajdującą się wewnątrz robotnicę Spiwel Eugenję lat 23. Jednocześnie od uderzenia pioruna powstał pożar, który jednak natychmiast został ugaszony przez robotników.

## Koncesję na prowadzenie Konserwatorium Muzycznego w Wilnie otrzymała Rada Wil. Zrzeszeń Artystycznych

Ministerstwo WR. i OP. pismem z dn. 16 b. m. cofnęło Towarzystwu Muzycznemu „Lutnia“ koncesję na prowadzenie prywatnego Konserwatorium muzycznego w Wilnie, wyznaczając termin zlikwidowania Konserwatorium na dzień 31 sierpnia r. b.

Jednocześnie ministerstwo udzieliło

## Przesunięcie terminu VI Zjazdu Historyków

Wobec ustalenia terminu wyborów do Sejmu na dzień 8 września został przesunięty VI Powszechny Zjazd Historyków

koncesji na prowadzenie Konserwatorium Radzie Wileńskich Zrzeszeń Artystycznych i nadal utrzyma przyznana Wilnu subwencję na uczelnię muzyczną.

Na stanowisko dyrektora nowego Konserwatorium Ministerstwo zatwierdziło p. Stanisława Szpinalskiego.

ryków Polskich w Wilnie na 22-go września r. b.

# KRONIKA

Niedziela  
21  
Lipiec

Dziś: Praksedy P. M., Wiktora  
Jutro: Narji Magdal., Platona

Wschód słońca — godz. 3 m. 11  
Zachód słońca — godz. 7 m. 39

Spostrzeżenia Zakładu Meteorologii U. S. B w Wilnie z dnia 20 VII. 1935 r.

Ciśnienie 758  
Temperatura średnia + 19  
Temperatura najwyższa + 22  
Temperatura najniższa + 12  
Opad 2  
Wiatr zachodni  
Tend.: lekki wzrost  
Uwagi: rano mgliście, następnie pogodnie.

— PRZEPOWIEDNIA POGODY WEDŁUG PIM-a do wieczora 21 lipca 1935 r.

Przebiegiowy wzrost zachmurzenia ze skłonnością do burz i przelotnych deszczów.

Lekkie ochłodzenie.

Umiarkowane wiatry z zachodu i południowozachodu. W górach możliwy wiatr halny.

### DZIS DYŻURUJĄ APTEKI:

1) Rostkowskiego — Kalwaryjska 31; 2) Wysockiego — Wielka 3; 3) Frumkina — Niemiecka 23; 4) Augustowskiej — Kijowska 2 i wszystkie apteki na przedmieściach.

### RUCH POPULACYJNY W WILNIE.

Zarejestrowane urodziny: 1) Stesel Mina; 2) Wysznińska Józefa; 3) Jagłowski Tadeusz; 4) Bizunowicz Kazimierz; 5) Bajera Sara; 6) Bajera Nocha; 7) Mularczykówna Elwira-Marja  
Zasłużony: 1) Bylińska Franciszka—Wagner Henryk; 2) Bulkin Ida — Bajera Abram.  
Zgony: 1) Monturewicz Monika, 71 lat; 2) Czubak Sylwester, robotnik, 34 lat; 3) Lesińska Irena, 9 lat; 4) Kozłowski Aleksander, rolnik, 64 lat.

— PRZYBYLI DO WILNA DO HOTELU GEORGES'A. Goldhammer Leo z Warszawy; Mrozowski Józef, emeryt z Warszawy; Niklewski Marjan, adwokat z Torunia, Niklewska Irena z Torunia; Perzyński Stefan, adwokat z Warszawy; Gawroński Feliks, urzędnik z Poznania; Sawicki Jan, inspektor M. S. Wewn. z Warszawy; Starzyńska Anastazja z Warszawy; Głębiński Władysław, przemysłowiec z Warszawy; Rudnicki Walery, doktor prawa z Warszawy.

### ADMINISTRACYJNA

— STAROSTWO GRODZKIE w trybie karno-administracyjnym ukarało grzywnami szereg pracodawców za nieubezpieczenie swych pracowników w Ubezpieczalni Społecznej. Poza to na karę wysokich grzywn skazani zostali liczni właściciele domów za antysanitarny stan posesyji. Kary zostały wymierzone przeważnie za niechlujne utrzymanie ustępów i za zanieczyszczone podwórka.

### MIEJSKA

— Okolice Rossy zmieniają wygląd. W związku z zamierzoną budową na cmentarzu Rossa Mauzoleum, gdzie spoczną Serce Marszałka i prochy Jego Matki, za równo cmentarz, jak i ulice prowadzące na Rossę będą musiały ulec przebudowie. Przedewszystkiem ma być obniżony poziom zaułka i ulicy Rossa. Od ulicy Beliny na drodze, wiodącej do cmentarza, ma być urządzona aleja.

Na cmentarzu, przed miejscem, gdzie ma stanąć Mauzoleum, urządzony zostanie duży rozmiarów plac, z którego otwierać się będzie widok na Mauzoleum. Również cmentarz ma być uporządkowany.

Wczoraj do polieji zgłosił się p. Laskaris, zamieszkały przy ul. Smoleńskiej 18, i zameldował o zaginięciu syna — ucznia 6 oddziału szkoły powszechnej.

nia, i udowodnili to dokumentalnie, że mają większe od niego prawa do wakującego tronu Hellady.

Wczoraj do polieji zgłosił się p. Laskaris, zamieszkały przy ul. Smoleńskiej 18, i zameldował o zaginięciu syna — ucznia 6 oddziału szkoły powszechnej.

## Prace konserwacyjne

Urząd konserwatorski wznowił prace konserwacyjne przy ruinach zamku na Górze Zamkowej w Wilnie.

Obecnie przeprowadzana jest konserwacja ściany północnej Zamku mieszkalnego, wznoszącej się na skraju Góry Zamkowej od strony rzeki Wilji.

Równocześnie w dalszym ciągu oczyszczane jest z gruzu i ziemi wnętrze Zamku mieszkalnego.

Prace potrwać około dwóch miesięcy. Poza to prowadzona jest konserwacja ruin zamku w Trokach. Najważniejsze prace, które rozpoczęły się w ostatnich dniach czerwca r. b. prowadzone są w obrębie zamku głównego i zamku przedniego na wyspie. (B)

## Teatr i muzyka

### TEATR MIEJSKI NA POHULANCE.

— Dziś w niedzielę dn. 21 b. m. o godz. 5.30 wiecz. i codziennie — komedia w 3-ach aktach „Kochanek to ja“ w reżyserji W. Scibora

### MIEJSKI TEATR LETNI W OGRODZIE PO-BERNARDYŃSKIM.

— Ostatnie pożegnalne przedstawienie. Dziś, w niedzielę dn. 21 b. m. o godz. 8.30 w — ostatnie pożegnalne przedstawienie zespołu reżysyjnego pod kierownictwem artystycznym p. L. Sempolińskiego — rewji p. t. „Jak i gdzie“ Jeszcze tylko jeden raz — więc śpieszcie się zobaczyć.

— Pożegnalna, popołudniówka w Teatrze Letnim. Dziś, w niedzielę dnia 21 b. m. o godz. 4 po poł. przedostatnie pożegnalne przedstawienie najbardziej udanej rewji p. t. „Jak i gdzie“

### TEATR „REWJA“.

— Dziś w niedzielę 21 lipca — ostatni dzień programu p. t. „Błażeńska miłość“. Poniedziałkowa premiera całkowicie nowego programu p. t. „Szalona noc“ z udziałem Eddiego, pożegnalne występy Ninki Wilińskiej, Al. Gronowskiego, St. Czerwińskiego, St. Janowskiego, Trio Czerpanoff, Zgorzelskiej i innych.

W niedzielę jak zwykle 3 seanse o godz. 4 min. 30, o 7-iej i 9 min. 30.

## RADJO WILNO

NIEDZIELA, dnia 21 lipca 1935 roku.

8,30: Audycja poranna; 9,15: Dziennik por. 10,30: Transmisja nabożeństwa; 12,03: „Na stepach Urugwaju“; 12,20: Poranek muzyczny; 14,00: Muzyka salonowa; 15,00: Z braku paszy kiszonki — pogad. rolnicza; 15,10: Muzyka; 15,22: Przegląd rynków produktów rolnych; 15,35: Muzyka z płyt; 15,45: Smacznie i zdr. — pogadanka dla gospodyń wiejskich (przetwórstwa owocowe); 16,00: Recital fortepianowy Stanisława Szpinalskiego; 16,30: Nastrojowe piosenki w wyk. Adama Astona. 16,45: Etymologia na wesoło — szkic literacki Arnolda Wilnera; 17,00: Dla naszych letników i uzdrowisk — koncert; 18,00: Transmisja z Obozu Centralnego Instytutu Wychowania Fizycznego (z Wina); 18,15: Simons-Duvernois: Melodje z komedji; muzycznej „Ty to ja“; 18,30: Cała Polska śpiewa; 18,45: Wzdłuż granic Polski; 19,25: Melodje z operetek Lehara; 19,50: Biuro Studjów rozma. ze słuchaczami P. R. 20,00: Odczyt o Marszałku Piłsudskim — wygłosi Aleksander Kawałkowski; 20,10: Koncert orkiestry kameralnej (z Wilna); 20,45: Wybrane myśli Józefa Piłsudskiego; 20,50: Dziennik wiecz. 21,00: Koncert w wyk. orkiestry symfonicznej P. R. pod dyr. Józefa Ozmińskiego; 21,30: Na wesołej lwowskiej fali; 22,00: Wiadomości sportowe; 22,20: Nasza marynarka gra; 23,05: Muzyka jazzowa w wykonaniu zespołu Bernabasa Geczy (płyty).

## WZDŁUŻ GRANIC POLSKI



REPORTAŻ RADJOWY W NIEDZIELĘ 21. VII. O GODZ. 18.45

## Rycerskość, za którą trzeba będzie odpokutować

Antoni Czerniawski, właściciel piwiarni przy ul. Witoldowej 47 miał wczoraj przykrą noc. Około godziny 12-iej zastukał do piwiarni niejaki Wiktor Balon, zam. przy ul. Krzywej. Gdy wobec późnej pory, nie wpuszczono go, wylał drzwi, a następnie zabrał 3 butelki piwa i poszedł sobie. Właściciel piwiarni ocenia straty na 20 kilka zł.

Balon zeznał że obiecał pewnej pani przynieść piwa, a nie mając innego wyjścia musiał się włamać. (c)

Przy obstrukcji, zaburzeniach narządów trawienia, zgadze, uderzeniach krwi do głowy, bólach głowy i ogólnem niedomaganiu zżywa się rano naczeczko szklankę naturalnej wody gorzkiej Franciszka-Józefa. Pytajcie się lekarzy.

## Bydlę i naiwna

W. S., uczenica jednego z gimnazjów wileńskich, onegdaj wieczorem znalazła w domu po powrocie z miasta zaadresowaną do siebie kartkę treści następującej: „Olsniony pięknością i powabem Sz. Pani, ośmielam zaprosić dzisiaj na kolację w cukierni Alperowicza przy ulicy Wielkiej 52. Sądze, że łaskawa Pani nie zrobi mi zawodu i stawi się punktualnie o godz... Z poważaniem Nieznajomy“.

20-letnia uczenica nie była inną niż jej starsze siostrzyce. Kim jest ów nieznajomy? Czego może chcieć? A nuż jest to jakiś impresarjusz z Hollywood? Ciekawość zwyciężyła.

Przed wejściem do cukierni oczekiwał na nią elegancko ubrany pan w wieku 35—40 lat. Ukłonił się szarmacko i zaprosił do cukierni.

„Nie wyobraża pani, jak marzyłem o poznanju pani. Jestem uszczęśliwiony, że pani przyszła. Przekona się pani, że spędziłam dobrze czas“.

W. S. nie mogła się już cofnąć. Wstąpiła wplaw do cukierni, a następnie (o naiwna!) udała się do jego mieszkania. Namawiał by wstąpiła, gdyż ma coś ważnego pokazać. Leskomysła dziewczyna poszła.

Z chwilą jednak, gdy znalazła się sam na sam z eleganckim panem, cała galanterja jego znikła. Stał się brutalny. W pewnej chwili zagroził zabójstwem, jeżeli będzie stawiała opór. Zmusił do uległości, poczem wyprowadził ją na ulicę i znikł. Nazywa się S. Sas.

Dotąd nie zdołano go jeszcze zatrzymać. (c)

## Zaginął syn pretendenta do tronu greckiego

Mato kto wie, iż w Wilnie mieszkają potomkowie najstarszej królewskiej dynastji greckiej Laskarisów. Laskarisowie skromnie nie szyczą się swem pochodzeniem królewskiem. Dopiero ostatnie, gdy jeden z adwokatów hiszpańskich ogłosił deklarację, że jest prawowitym następcą tronu greckiego, Laskarisowie dali do zrozumie-

nia, i udowodnili to dokumentalnie, że mają większe od niego prawa do wakującego tronu Hellady.

Wczoraj do polieji zgłosił się p. Laskaris, zamieszkały przy ul. Smoleńskiej 18, i zameldował o zaginięciu syna — ucznia 6 oddziału szkoły powszechnej.

**PAN** | Dziś **PODWÓJNY PROGRAM!**  
 1) Film, który oczarował wszystkich na całym świecie  
**„42-ga ULICA“**  
 2) Najelegantszy cowboy **TOM TYLER** ulubieniec publiczności w filmie dźwiękowym p. tyt.  
**„CZŁOWIEK Z DOLINY ŚMIERCI“**

Sala dobrze wentylowana. Balkon na wszystkie seanse 25 gr. parter od 54 gr.

**CASINO** | Dziś **PODWÓJNY PROGRAM!**  
 1) Po raz pierwszy w Wilnie przepiękny film współczesnego życia  
**„ŻONA W ŻŁOTEJ KLATCE“** W roli ekscentryczki znana gwiazda **Sally Ellers**; 2) Najweselejsza komedia ilustrująca na wesoło życie w „Legji Cudzoziemskiej“ w wykonaniu najulubieńszych komików **Flipa i Flapa** — „**JAKO BOHATERZY FORTU ARID**“  
 Ceny na wszystkie seanse: balkon 25 gr., parter 54 gr. — Sala dobrze wentylow. — Początek o 2-jej

**HELIOS** | Na wszystkie seanse: balkon 25 groszy, parter od 54 groszy. Film, który wstrząsnął światem! Arcydzieło króla reżyserów **CECILA B. DE MILLEA**

## KLEOPATRA

Claudette Colbert — Kleopatra, War. William — Cezar, Herry Wilkoxon — Marek Antonjusz, J. Schildkraut — Herod. Nad program: **Kopiec Marszałka Józefa Piłsudskiego na Sowińcu**. Telewizja i inne aktualja.

**REWJA** | Balkon 25 groszy Program Nr. 30 p.t. **Błazeńska miłość**  
 Pojedynki humoru, pieśni i tańca — górnych uniesień miłosnych i otchłani beznadziejności Rewja w 2 cz. 17 obrazach z udziałem nowozaangażowanych **NINKI WILIŃSKIEJ**, Stefana Czerwińskiego, Eddiego, Leonida Dudarewa oraz Zgorzelskiego, Gronowskiego, St. Janowskiego, Trio, Czerpanoffa i całego zespołu. — Szczegóły w afiszach. — Codziennie 2 seanse: o 6.30 i 9.15. W niedzielę i święta 3 seanse: o 4.30, 7, i 9.30 wiecz. W soboty kasa czynna do g. 10-jej.

**OGNISKO** | Śladem Casanowy i Don Juana kroczą dwaj znakomici artyści **NILS ASTHER** i **PAWEŁ LUKAS**, zdobywając serduszka pięknych **ELISSY LANDI** i **ESTHER RALSTON** w wspaniałej komedii muzycznej p. tyt.

## MASKARADA MIŁOŚCI

Nad program: **DODATKI DŹWIĘKOWE**. — Pocz. seans. o g. 6-jej, w niedz. i św. o 4-jej p. p.



## REWELACJA!!! MOTOCYKL

„ROYAL-ENFIELD“

250 c/c 4 taktowy mod. 1935 r. tylko **ZA ZŁ. 1490**

MOTOCYKLE „NORTON“  
 ŚWIAT. SŁAWY MARKI

ZASTĘPSTWO NAJTRWAŁSZZCH  
 O P O N  
**„DUNLOP“** SŁYNNYCH RADJOODBIORNIKI  
**„PHILIPS“**

DOGODNE WARUNKI SPŁATY I

„ESBROCK MOTOR“  
**ALBERT ETINGIN i S-ka**  
 Wilno, ul. Mickiewicza 23, tel 18-06

## „KEMERI“ pod Rygą (Łotwa)

Słynne wanny błotne, siarkowe i jodowe, kuracja trwa cały rok, leczy reumatyzm, artretyzm, ischias, choroby kobiece, sercowe, stawowe i skórne, jak również choroby żołądka, kiszek, wątroby, nerek i nerwów, bronchit, astmę, arterjasklerozę, otyłość, bezdiętność.

Codziennie koncerty symfoniczne. Biblioteka. Czytelnia. Wspaniała plaża. Ogromny park. Wszelkiego rodzaju sporty. Cudowny wypoczynek. Tanie życie: można się urządzić (mieszkanie, opieka, utrzymanie, taksa kuracyjna, środki lecznicze i opieka lekarska) od 225 zł. i drożej miesięcznie. Bliższe informacje bezpłatnie:

LOTWA „KEMERI“. Zarząd Kuracyjny, tel. 7.

**DOKTÓR ZELDOWICZ**  
 Chor. skórne, weneryczne, narządów moczow. od godz. 9—1 i 5—8 w.

**DOKTÓR Zeldowiczowa**  
 Choroby kobiece, skórne, weneryczne, narządów moczowych od godz. 12—2 i 4—7 w. ul. Wileńska 28, m. 3 tel. 2-77

**AKUSZERKA MARJA LAKNEROWA**  
 Przyjmuje od 9—7 w. ul. J. Jasińskiego 5-20 róg Ofiarnej (obok Sądu).

**DOKTÓR Blumowicz**  
 Choroby weneryczne, skórne i moczopłciowe. Wielka 21, tel. 9-21 Przyjm. od 9—1 i 3—7 w niedzielę 9—1

**DOKTÓR Zaurman**  
 choroby weneryczne, skórne i moczopłciowe. Szopena 3, tel. 20-74 Przyjm. od 12—2 i 4—8

**LEKARZ-DENTYSTA Rozenberg-Ajzensztadtowa**  
 Wielka 30—12 przyjęcie 10—6

## Poszukiwany jest lokal

do wynajęcia o powierzchni ca 2.100 m<sup>2</sup> (70 pokoi) od zaraz.

Oferty składać w redakcji pod „Samorząd“

**KATOLZABIAŁOWADY**  
**ROBACTWO**  
 Przed HWOJKIEWICZ  
 Wilno, Podgórną 5 m 1, tel. 20-14

## LOKALE do WYNAJĘCIA

po 4 pokoje i 3 pokoje z kuchnią z wygodami w domu przy ul. Wileńskiej Nr. 39/29 w Wilnie

Wiadomość w Banku Gospodarstwa Krajow.

przebieg **„KOWALSKINA“**  
 STOSUJE SIĘ PRZY UPODZYWICY **BOŁACH GŁOWY**  
 FABR. CHEM. FABR. „KOWALSKI“ WARSZAWA

## BLACHĘ CYNKOWĄ POLSKICH WALCOWNI CYNKU

blachę cynkowaną  
 najprzedniejszej jakości marki **K. H.**

„**Królewska Huta**“  
 oraz innych marek

**BLACHĘ OCYNKOWANĄ** w rolkach poleca po cenach najniższych **TOWARZYSTWO METALURGICZNE B-cia CZERNIAK i S-ka** w **WILNIE**, ul. Bazylińska 6, tel. 2-73. Sprzedaż hurtowa **CEMENTU**, najwyższego gatunku, marki „SATURN“.

**ORYGINALNE PROSZKI „MIGRENO-“ „NERVOSIN“**  
 R.M.S. W. 1599 ZNAK FABR. ZKOGUTKIEM

SA ŚRODKIEM **KÓJĄCYM BÓLE** ZASTOSOWANIE:  
**BOŁE GŁOWY** MIGRENA, NEURALGIA  
**BOŁE ZĘBÓW** GRYPY, PRZEZIĘBIENIA BÓLE: ARTRETYCZNE STAWOWE, KOSTNE I T.P.  
 ŻĄDANIE ORYGINALNYCH PROSZKÓW ZE ZN. FABR. **KOGUTEK** SPRZEDAJĄ APTEKI

**GIMNAZJUM** Humanistyczne-Koedukac. z oddziałem mat.-przyrodn. dla dorostych **im. Ks. Piotra Skargi** Wilno, Ludwisarska 1.

Przyjmuje wpisy I, II, III. nowego ustroju, oraz kl. VI, VII, VIII uczniów(nic) od lat 18 Kancelaria czynna do 10-go sierpnia wtorki i piątki od 4—6 pp., od 10 sierpnia codziennie

Bez forszy niema radości  
 Bez „OLLA“ niema pewności!

**„OLLA“**  
 „Gum..?“

Numer akt: 775/34

## Obwieszczenie o licytacji ruchomości

Komornik Sądu Grodzkiego w Wilnie 9-go rewiru **Władysław Matuchniak**, mający kancelarię w Wilnie, ul. Zygmuntońska 4 m. 6, na podstawie art. 602 k. p. c. podaje do publicznej wiadomości, że dn. 2, 3 i 5 sierpnia 1935 roku o godz. 11 w Wilnie, przy ul. Wileńskiej 23 i Mostowej 3 odbędzie się 1-sza licytacja ruchomości, należących do Masy Upadł. Domu Przemysłowo-Handlowego W. Malinowski Inżynier, S-ka z ogr. odpow. składających się z urządzenia biurowego, inwentarza działów: wodociągowego i technicznego, wszelkich części nowych do traktorów „Fordson“ i do samochodów „Ford“, wszelkich akcesoriów i narzędzi technicznych oraz starych samochodów f-my „Ford“, oszacowanych na łączną sumę zł. 10.780 gr 16.

Ruchomości można oglądać w dniu licytacji w miejscu i czasie wyżej oznaczonym.

Dnia 19 lipca 1935 r.

Komornik W. Matuchniak.

## Obwieszczenie

Sąd Okręgowy w Wilnie, I wydział obwieszcza, że postanowieniem z dnia 4 czerwca 1935 r. orzekł: 1) Izaaka vel Icka vel Zaka Błocha zam. w Wilnie przy ul. Wileńskiej 16 m. 3 uznać za upadłego w handlu; 2) wezwać wierzycieli upadłego w handlu Izaaka vel Icka vel Zaka Błocha, aby zgłosili w terminie 3-miesięcznym od dnia wydrukowania niniejszego obwieszczenia w „Monitorze Polskim“ swe wierzytelności; 3) sędzią komisarzem wyznaczyć sędziego sądu okręgowego w Wilnie **Józefa Siawicillę** — a syndykiem upadłości adw. **Maksę Proppera**, zam. w Wilnie przy ul. Zawalnej. (Sygnat. akt. U 1/35).  
 Sekretarz (podpis nieczytelny).

PRZY **MEMOROIDACH** (KRWIENIE, SWEDEZENIE, PIECZENIE, BÓLE)  
 CZOPKI I MAŁE **„VARICO“**

## STOLARNIA

wykwalfikowana w fabrykacji bilardów automatów, która skłonna będzie przyjąć zamówienie na 25 sztuk, proszona jest o podanie swego adresu do admin. nin. pisma sub. „Automat“

Do wynajęcia mieszkania z 2 i 3 pokoi słoneczne, z wygogami przy ul. Jakóba Jasińskiego 18. Dow. się u dozorczy, oraz Trocka 4 m. 1

**Mieszkanie 3-ch pokojowe** z wszelkimi wygodami (łazienka, watter) do wynajęcia. Plac Metropolitalny 3, vis a-vis mostu Zarzecznego

**LETNISKO** nad jeziorem Miadzioł, miejscowość uroczą, sucha. Stół obfity, sport wodny, połowanie. Informacje: Miadzioł—Firko.

**KTO CHCE JECHAĆ samochodem do Warszawy** i spowrotem (termin dowolny) Oferty „Kurjer Wil.“ pod „PODRÓŻ“

**NOWO-OTWARTY Bar „Columbia“** wydaje śniadania, obiady i kolacje **Bakszta 2.**

**BIURO** pośrednictwa mieszkaniowego „UNIWERSAL“ ul. Mickiewicza Nr. 4. Poleca mieszkania i pokoje umeblowane. telefon 22 11

**Nauczycielki, bony, wychowawczynie, pielęgniarki** i wszelkiego rodzaju służbę domową zapośrednicza **BIURO POŚREDNICTWA PRACY** wojew. Biura Fund. Pracy — ulica Poznańska 2, tel. 12-06

**UDZIELAM lekcji buchalterji** handlowej, przemysłowej i bankowej, prowadzę księgi ustawowe. Adres: Nowogródzka 16 m. 4. Informacje od godz. 9—10 i 3—4.

**SIOSTRA** młoda, inteligentna, gospodarna, kochająca bardzo swoją pracę — poszukuje posady w szpitalu, klinice lub przy jednym chorym bez różnicy miejscowości. — Przyjmuje praktyki prywatne: zastrzyki, bańki, ożyury i inne zabiegi. Oferty łaskawie kierować do adm. „Kurjera Wil.“ pod „Siostra“

**REDAKCJA i ADMINISTRACJA:** Wilno, Bisk. Bandurskiego 4. Telefony: Redakcji 79, Administr. 99. Redaktor naczelny przyjmuje od g. 2—3 ppol. Sekretarz redakcji przyjmuje od g. 1—3 pp. Administracja czynna od g. 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> ppol. Rękopisów Redakcja nie zwraca. Dyrektor wydawnictwa przyjmuje od g. 1—2 ppol. Ogłoszenia są przyjmowane: od godz. 9<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> i 7—9 wieca.

Konto czekowe P. K. O. nr. 80.750. Drukarnia — ul. Bisk. Bandurskiego 4, telefon 3-40.

**CENA PRENUMERATY:** miesięcznie z odnośnieniem do domu lub przesyłką pocztową i dodatkiem książkowym 3 zł., z odbiorem w administr. bez dodatku książkowego 2 zł. 50 gr., zagranicą 6 zł.  
**CENA OGŁOSZENI:** Za wiersz milimetr, przed tekstem — 75 gr., w tekście 60 gr., za tekst. 30 gr., kronika redakc. i komunikaty — 60 gr. za wiersz jednoszp., ogłosz. mieszkan. — 10 gr. za wiersz.  
 Do tych cen dolicza się za ogłoszenia cyfrowe i tabelaryczne 50%. Dla poszukujących pracy 50% zniżki. Układ ogłoszeń w tekście 4-ro łamowy, za tekstem 8-mio łamowy. Za treść ogłoszeń i rubrykę „nadesłane“ Redakcja nie odpowiada. Administracja zastrzega sobie prawo zmiany terminu druku ogłoszeń i nie przyjmuje zastrzeżeń miejsca.